

ஸ்ரீ ராமா நு ஜன் — 120

மதராஸ் ஸ்தக்ரந்த ப்ரகாசந ஸபையின் சார்பாக மாதந்தோறும் வெளிவரும் பத்திரிகை

ஆசிரியர் :

ஸ்ரீகாஞ்சீ. பிரதிவாதிபயங்கரம் அண்ணங்கராசாரியர்.

ஸம்புடம் 10

விலம்பிஸு மார்கழி 1958 டிசம்பர்

ஸஞ்சிகை 12

திருவாய்மொழி நூற்றந்தாதி 12.

திண்ணிதா மாறன் திருமால் பரத்துவத்தை
நண்ணி யவதாரத்தே நன்குரைத்த — வண்ணமறிந்து
அற்றூர்கள் யாவர் அவரடிக்கே யாங்கவர்பால்
உற்றுரை மேலிடாதுன்.

மாறன்	நம்மாழ்வார்
திருமால் பரத்	எம்பெருமானுடைய பரத்
துவத்தை	வத்தை
அவதாரத்தே	அவதாரத்தில் அநுபவித்து
நண்ணி	
திண்ணிது ஆ	திடமாகவும்
நன்கு	நன்றாகவும்
உரைத்த	அருளிச் செய்த
வண்ணம்	ரீதியை

அறிந்து	தெரிந்துகொண்டு
அவர் அடிக்கே	அவ்வாழ்வார் திருவடியி லேயே
அற்றூர்கள்	சுடுபட்டிருப்பார் யாவரோ,
யாவர்	
அவர்பால் உற்	அவர்களிடத்தில் பணிந்தி
ருரை	ருப்பவர்களை;
ஊன்	தேஹஸம்பந்தம்
மேலிடாது	தேராது.

*திண்ணன் வீடுபதிகத்தில் ஆழ்வாரருளிச்செய்த பகவத்பரத்வத்தை அறிந்து
கொண்டு சுடுபட்டிருப்பவர்களுடைய ஸம்பந்த ஸம்பந்திகளும் வாழப்பெறுவர் என்
கிறது. “திண்ணிதாம் மாறன்” என்று பிரித்து மாறனுக்கு விசேஷணமாக்கி
யுரைத்தார் பிள்ளைலோகஞ்சீயர். பரத்வே பரத்வவிஷயமான உயர்வு வுயர்நலத்திற்
காட்டில் இத்திருவாய்மொழிக்குண்டான வாசி விளங்குவதற்கு ‘அவதாரத்தே
நண்ணி’ என்றார். ஆங்கு—அசை. “அவரடிக்கே அற்றூர்கள் யாவர்” என்று
கொண்டுசூட்டுப் பொருள்கோள்.

*வாயுந்திரையுகளுமென்கிற கீழ்த்திருவாய்மொழியில் ஆழ்வார்துக்கு உண்
டான நிலைமை லோகவிலகணமாக விருந்தது. பேச்சுக்கு நிலமல்லாத ஆற்று
மையிலே இருந்தார். ஆற்றுமை கரைபுரண்டதாருங்காலத்திலே எம்பெருமான்
வந்து முகங்காட்டி ஆச்வஸிப்பித்தல் முறைமையாதலால் அவன் அங்ஙனமே வந்து
முகங்காட்டினன்; உடனே அந்த ஆற்றுமை போனவிடம் தெரியாமே போயிற்று.
உடனே தேறுதலடைந்த ஆழ்வார், எம்பெருமானுடைய பரத்வம் ஸௌஸ்யம்
என்கிற இரண்டு குணங்களிலே ஸௌஸ்யமானது பேசப்பேச உருகப்பண்ணு

மதாதலால், 'இப்போதுதான் சிறிது தேறுதலடைந்த நாம் அந்த ஸௌஸ்ய குணத்தைப்பேசி நெஞ்சுழியவொண்ணாது; * நெஞ்சால் நினைப்பரிதாஸ் வெண்ணெயுணென்னுமீனச்சொல்லே * என்கிறபடியல்லாமல் தரித்துநின்று பேசலாம் படியான பரத்வத்தைப்பற்றிப் பேசுவோம்' என்றெண்ணி அதனைப் பேசுகிறார் இத்திருவாய்மொழியில்.

* உயர்வறவுயர்நலம் என்கிற முதல் திருவாய்மொழியிலும் பரத்வம் பேசப் பட்டிருந்தாலும் இங்குப் பேசுகிறபடியில் வலைக்ஷண்யமுண்டு. அங்கு ஸ்வாநுபவ ரூபமாகவே சென்றது; இங்கு உபதேசரூபமாகவுமுள்ளது. அங்கு அந்வயமுகத் தால் அருளிச்செய்யப்பட்டது; இங்கு அந்வய வ்யதிரேகங்களிரண்டினாலும் அருளிச் செய்யப்படுகிறது. [எம்பெருமானே பரத்வமுடையவன் என்று சொல்லுதல் அந்வயமுகத்தாலே சொல்லுதல். எம்பெருமானைத் தவிர்த்து மற்றையோர்க்குப் பரத்வம் அஸம்பாவிதமென்று நிரூபித்தல் வ்யதிரேகமுகத்தாலே சொல்லுதல்.] அங்குப் பெரும்பாலும் உபநிஷத்துக்களை அடியொற்றி அருளிச் செய்தார்; இங்கு இதிறாஸ புராண ப்ரக்ரியையாலே அருளிச்செய்கிறார். அங்குப் பரத்வத்திலே பரத்வமருளிச்செய்தார்; இங்கு அவதாரத்தில் பரத்வமருளிச்செய்கிறார்—என்று இங்ஙனே பல வாசிகள் காண்க.

ஒரு குணத்தையே பலகாலும் அநுபவித்தாலும் தெகுட்டும் விஷயமன்றே. 'எப்பொழுதும் நாள் திங்களாண்டுழியுழிதொறும், அப்பொழுதைக்கப்பொழுது என்னராவமுதமே' என்றன்றோ ஆழ்வார்தாமருளிச்செய்வது. எம்பெருமானுடைய திவ்ய சேஷ்டிதங்களோ திவ்ய அவயவங்களோ திவ்யாத்மஸ்வரூபமோ திவ்ய குணங்களோ ஒருகால் அநுபவிக்கப்பட்டாயிற்றேயென்று புநருக்தி தோஷ சங்கையினால் மறுபடியும் பேசப்படாதொழியில் இவ்விஷயம் அவிலக்ஷணம் என்ற தாகுமத்தனை: விலக்ஷண விஷயங்களை ப்ரகாரபேதமிருந்தோ இல்லாமலோ எத்தனை தடவை பேசினாலும் புநருக்தி தோஷமாகாதென்பது ரூபகமிருக்கத்தக்கது.

இங்கே நம்பிள்ளை யீடு காண்மின்;—

"ஒருகாற் சொன்னோம் என்று கைவாங்கி யிருக்கவல்லரல்லர் இவர்; ஒருகாற் சொல்லிற்றென்று கைவாங்கலாம் விஷயமன்று அது. இனித் தான் பகவத்விஷயத்தில் புநருக்தி தோஷாயவாகாது. ஒரு குணத்தையே எக்காலமும் அநுபவிக்கவல்லா ரொருவர் இவர்; ஒரு குணந்தன்னையே 'இதுக்கு முன்பு' அநுபவிப்பித்தது இக்குணம்" என்று தோற்றதபடி க்ஷணந்தோறும் புதுமைபிறப்பித்தநுபவிப்பிக்கவல்லானொருவன்வன்."

பேசினதையே மற்றொருகால் மீண்டும் பேசமிடங்களெங்கும் ஒவ்வொரு வாசி யிருப்பதுபோலவே இத் திருவாய்மொழிக்கும் * உயர்வறவுயர்நலத்திற் காட்டில் நெடுவாசியுண்டென்பது குறிக்கொள்ளத்தக்கது. ... * ... *

வைதிக மனோஹரா

ஸ்ரீராமாநுஜன் போலவே வைதிக மனோஹரா என்னும் ஸம்ஸ்க்ருத பத்திரிகையும் நம்மால் மாதந்தோறும் பிரசுரம் செய்யப்பட்டு வருகின்ற தென்பதைப் பலரு மறிவர். இதில் நூறு ஸஞ்சிகைகள் இதுவரை வெளியாகியுள்ளன. நூற்றோராவது ஸஞ்சிகை ஸமீப காலத்தில் வெளிவரப் போகிறது. மிக அருமையான ஸம்ஸ்க்ருத வியாஸங்கள் இதில் வெளிவருகின்றன. வருடச் சந்தா 3 ரூபா.

க்ரந்தமாலா ஆபீஸ், விஷ்ணுகாஞ்சீ.

ஸ்ரீ : புநர்வஸு பரீக்ஷணம்.

புநர்வஸுவென்னும் பத்ரிகையின் சென்ற ஜப்பசி மாதத்து இதழ் மார்கழி மாதத்திலே வரப்பெற்றேம். அதில் “ஸ்ரீராமாயணமும் ஜீவாத்மாவும்” என அசுடு பிசடான வொரு மகுடம் புனையப்பெற்ற நீரஸமான வியாஸமொன்றை வாசிக்கப் பெற்றோம். ஸ்ரீ வசநபூஷணத்தில் உபக்ரமத்திலேயே

“பிராட்டி முற்படப் பிரிந்தது தன்னுடைய க்ருபையை வெளியிடுகைக் காக ; நடுவில் பிரிந்தது பாரதந்தர்யத்தை வெளியிடுகைக்காக ; அநந்தரம் பிரிந்தது அநந்யார்ஹத்வத்தை வெளியிடுகைக்காக.”

என்கிற திவ்ய ஸ்ரீஸூக்தியுள்ளது. இதில் ஸீதாபிராட்டிக்கு மூன்று பிரிவுகள் காட்டப்பட்டு, அம் மூன்று பிரிவுகளிலும் மூன்று திருக்குணங்கள் வெளியிடப் பட்டதாகவும் காட்டப்பட்டுள்ளது.

பிராட்டிக்கு மூன்று பிரிவுகளாவன—(1) தண்டகாரண்யத்தி லெழுந்தருளி யிருக்கச் செய்தே ராவணன் பிரித்தானென்றொரு வியாஜத்தினாலே பிரிந்த பிரிவு முதற் பிரிவு. (2) இரண்டாம் பிரிவாவது—மீண்டு பெருமாளுடனே கூடித் திருவ யோத்தியிலே யெழுந்தருளித் திருவயிறு வாய்த்திருக்கிற காலத்திலே உனக்கு அபேகைஷ ஏதென்று பெருமாள் கேட்டருள, பிராட்டி தனக்குண்டான வனவாஸ விருப்பத்தை விண்ணப்பஞ் செய்ய, அதற்காகப் போக விடுவாரைப் போலே லோகாபவாத பரிஹாரார்த்தமாகப் பெருமாள் காட்டிலே போகவிட, அதனால் நேர்ந்த பிரிவு. (3) இனி மூன்றாம் பிரிவாவது, வான்மீகி முனிவரின் ஆச்ரமத்தி விருந்து மீண்டு பெருமாள் ஸன்னிதியிலே வந்திருக்கச் செய்தே பிறந்தகத்திலே புக்கதனாலே நேர்ந்த பிரிவு. ஆக இங்ஙனம் நிகழ்ந்த மூன்று பிரிவுகளில் முறையே க்ருபையும் பாரதந்திரியமும் அநந்யார்ஹத்வமுகிற மூன்று குணங்கள் வெளி யிடப்பட்டனவாகப் பிள்ளை லோகாசாரியர் அருளிச் செய்துள்ளார். இதனை விசதவாக் சிகாமணிகளான மணவாள மாமுனிகள் இனிமையே வடிவெடுத்த திவ்ய ஸூக்திகளாலே வெகு அற்புதமாக விவரித்தருளியுள்ளார்.

இவ்விஷயங்களை யெடுத்தெழுதக் கருதிய வொரு பண்டிதர் ‘ஸ்ரீராமாயண மும் ஜீவாத்மாவும்’ என்று அநந்விதமான வொரு மகுடத்தை யிட்டுக் காடுபாய்ந்து எதையோ எழுதிப்போகிறார். அதைப்பற்றி நமக்குக் கவலையில்லை. மணவாள மாமுனிகளின் திவ்யஸூக்திமை உருமாற்றி ரஸபங்கம் செய்திருப்பது மிகவும் வருந்தத் தக்கதாதலின் இந்த வருத்தத்தை நாம் உள்ளடக்கி நிற்கவில்லாமல் உலகுக்குத் தத்துவத்தை விளக்கிக்காட்டும் முகத்தால் ஒருவாறு நமது வருத்தம் தணியப் பெறுகிறோம்.

மேலே குறித்த புநர்வஸுவிதழில் (பக்கம் 12-ல்) ‘இதுவே இரண்டாம் பிரிவாகும்’ என்றதற்குப்பிறகு

“இராமபிரான் கட்டிலிலே வைத்தபோதோடு காட்டிலே விட்டபோதோடு வாசியற அப்பிரானுடைய திருவுள்ளக் கருத்தையே பின்பற்றிச் செல்ல வேண்டும்படியான தன் பாரதந்திரிய நிலையைப் பிரகாசப்படுத்துதலே யாம்.”

என்றும் ; அதற்கு மேலும்

“கட்டிலிலே வைத்த போதோடு.....என்பதைச் சிறிது விளக்குவோம்.”

என்றும் எழுதப்பட்டுள்ளது. சிறிது விளக்குவோமென்று அவதாரிகை யிட்டு விளக்கியிருக்குமழகின் அழகை அழகிய மதியுடையார் அழகாகக் காணவேணும்.

அங்கு எடுத்துக் காட்டிய கம்பர் செய்யுளில் மூன்றாமடி எவ்வளவு அழகியதோ அவ்வளவுமுகியதென்று அதை ஒரே வார்த்தையில் முடித்துவிடலாம். அது கிடக்க; மணவாள மாமுனிகளின் ஸ்ரீ ஸுலக்தியென்று காட்டாமல் தம்முடைய உக்திபோல் எழுதியுள்ளவற்றில் “கட்டிலிலே வைத்தபோதோடு காட்டிலே விட்டபோதோடு வாசியற” என்கிற வாக்கியம் மிகவும் ரஸாபாஸமானது. இஃது ஒரு முறை உதாஹரிக்கப்பட்டிருந்தால் அச்சப்பிழைபோலுமென்று அநாதரித்துவிடலாம். ஒரு முறைக்கு இருமுறை ஒரேரீதியாக எழுதப்பட்டிருப்பதால் ‘இது அச்சப் பிழையன்று, ஹல்லுப் பிழையே’ என்னத் தட்டில்லை.

மணவாள மாமுனிகளின் திவ்ய ஸுலக்தி ஸந்நிவேசம் இங்ஙனேயன்று. “கட்டிலே வைத்த போதோடு காட்டிலே விட்டபோதோடு வாசியற” என்பதே மாமுனிகளின் திவ்ய ஸுலக்தி உள்ளவாறிருக்கும்படி. திருமழிசை அண்ணாவப் பங்கார்ஸ்வாமியின் அரும்பதவுரையில் இதற்கு விவரணமுள்ளவாறு இங்ஙனே—; “[கட்டிலே வைத்தபோதோடு.....]*யா ந சக்யா புரா த்ரஷ்டும் பூதை ராகாசகைரபி* என்னும்படி அந்த:புரத்திலே அஸுரீர்யம் பச்சையாகக் காவ லிட்டு வைத்த போதோடு...*ராஜமார்க்ககதா ஜநா:* என்கிறதாக்கும் மேற்பட ஆரண்யகர்கள் காணும்படி காட்டிலேவிட்ட போதோடு. இத்தால் கட்டுக்கும் காட்டுக்கும் ஆகாரபேதமித்தனையல்லது பதிசித்தாநு விதாநபரையான பிராட் டிக்கு அவற்றில் ரஸபேதமில்லை யென்றபடி.”

என்பன அரும்பதவுரையில் வாக்கியங்கள். இத்தால் “கட்டிலே வைத்த போதோடு” என்பதுதான் மாமுனிகளின் ஸ்ரீ ஸுலக்தியென்று எளிதில் அறுதியிடலாகும். மேலேயுதாஹரித்த அரும்பதவுரை வாக்கியத்தில் “அந்த:புரத்திலே” என்றிருப் பதைக் கண்டு மயங்கியே புநர்வஸுபண்டிதர் ‘கட்டிலிலே’ என்று எழுதிவிட்டா ரென்று அறுதியிடவும் தட்டில்லை. அந்த வாக்கியத்தில் “காவலிட்டு வைத்த போதோடு” என்பது தான் உயிரானது. ‘கட்டிலே வைக்கையாவது காவலிட்டு வைக்கை’ என்று விவரித்ததாயிற்று.

பலவாண்டுகட்கு முன்பு ஸ்ரீ வசநபூஷண வியாக்கியானம் தமிழ்விபியிலும் தெலுங்கு விபியிலும் பதிப்பிக்கப்பெற்றிருப்பதுண்டு; அப்பதிப்புகளில் “நாட்டிலே வைத்த போதோடு காட்டிலே விட்ட போதோடு வாசியற” என்கிறபாடம் காண்கிறது. இதை நோக்கும்போது ‘மணவாள மாமுனிகள் இப்படியும் அருளிச் செய்திருக்கக்கூடும்’ என்று தோன்றுகின்றதேயல்லது இதில் விசேஷமான அநுபபத்திதோன்றவில்லை. ஆனாலும் ஒலை ஸ்ரீ கோசங்களில் இப்பாடம் காண வில்லை. அரும்பதவுரைக்கும் சேர்ந்ததன்று. எனினும் இப்பாடம் மறுக்கத் தக்கதன்று. ‘கட்டிலிலே’ என்பது மிகத்தவறு. மணவாள மாமுனிகளின் ஸ்ரீ ஸுலக்தி சைலியே யன்றிது. எதிலும் மருளே வடிவெடுத்தவர்களின் கற்பனைப் பாடமேயிது.

ஏன்? ‘கட்டிலிலே’ என்றிருந்தால் என்ன பிசகு? என்கிற கேள்வி எழுமாயின் எழுக. பிறகு அதைப்பற்றி விரிவாக வுணர்த்துவோம். இந்த வியாஸத் திலேயே, முன்னே “கிழங்கு காய் கனி இவற்றைப் புஜிப்பவரும்” என்றவிடத்து அச்சப்பிழையாக ‘பூஜிப்பவரும்’ என்று விழுந்திருக்கிறது; அது போலவே இதுவும் அச்சப்பிழையே என்பரோல்; அதைப் புநர்வஸுவின் அடுத்த இதழில் திருத்திக் காட்டுவதுதக்கது. ஒரு முறைக்கு இருமுறை ‘கட்டிலிலே’ என்றே யிருப்பதனால் இது மருளினாலய பிழையேயென்று கொண்டு நாம் இத்தனை யெழுத நேர்ந்தது.

....

...

...

...

...

*

“ திருக்கோயில் ”

சென்னை அரசாங்க அறவிலையப் பாதுகாப்புத்துறை வெளியீடாகத் “ திருக் கோயில் ” என்னும் பெயர்ப்புண்ட மாதப்பத்திரிகை தோன்றியுள்ள தென்பதைப் பலருமறிந்திருப்பர். இப்பத்திரிகை மிகமிக அவசியமானது. இது மேன்மேலும் வளர்ச்சி பெற்று விளங்கவேண்டுமென்பது நமது மனப்பூர்வமான கோரிக்கை. நிகழும் டிசம்பர் மாதத்துப் பத்திரிகை நமக்கு ஒரு நண்பர் மூலமாகக் கிடைத்தது. அதில் சில பக்கங்களைமட்டுமே படிக்க நமக்கு அவகாசம் ஏற்பட்டது. வைணவம் என மகுடமிட்டு [திரு. T. A. சீனுவாசாச்சாரியார்] எழுதியதாக வெளிவந்துள்ள வியாஸத்தில் மணவாள மாமுனிகளைப்பற்றி யெழுதிவருகையில் “ இவர் ஈடு முப்பத் தாறாயிரம் அருளியவர். ஈடு முப்பத்தாறாயிரப் பெருக்கு எனவும் கூறி இவரைச் சிறப்பிப்பர் ” என்றெழுதப்பட்டுள்ளது.

ஈடு முப்பத்தாறாயிரம் அருளியவர் மணவாள மாமுனிகள் அல்லர். இவர்க்கு நூறுண்டுக்கு முன்னே வாழ்ந்திருந்த வடக்குத் திருவிதிப் பிள்ளை யென்னு மாசிரியரே அதனை யருளிச் செய்தவர். இதனை மாமுனிகள் தாமே தாமருளிய உபதேச ரத்தினமாலையில் “ தெள்ளியதா நம்பிள்ளை செப்பு நெறிதன்னை, வள்ளல் வடக்குத் திருவிதிப்பிள்ளை, இந்த நாடறிய மாறன் மறைப்பொருளை நன்குரைத்தது, ஈடு முப்பத்தாறாயிரம். ” என்னும் பாசுரத்தினால் விளக்கியருளியுள்ளார். மேலும், மாமுனிகளுக்கு ‘ முப்பத்தாறாயிரப் பெருக்கர் ’ என்று ப்ரஸித்தியே யொழியப் ‘ பெருக்கு ’ என்றல்ல. இச்சொல் அந்வயிப்பதரிது. மேலும் மாமுனிகள் அவ தரித்தது ஆழ்வார் திருநகரியிலேயே. “ அழகான குருகூரிலவதரித்த பெருமாள் ” என்பது அந்நாள் தொடங்கி அநுசந்திக்கப்பட்டு வரும் சந்தை. உண்மை இங்ஙன மிருக்க ஒரு கிராமத்தில் அவதரித்ததாக எழுதியிருப்பது முறையன்று.

பிள்ளை லோகாசாரியரைப்பற்றி யெழுதிவருகையில் “ மணிப்பிரவாள நடையிலே ரகசியங்கள் என்னும் பெயரால் பதினெட்டு நூல்களை அருளிச் செய்யலுற்றார் ” என்றெழுதி, உடனே “ மேலும் உண்மைப் பொருள்களை சித், அசித், ஈசுவரன் என்று பெயரிட்டு வழங்கலானார் ” என்றெழுதப்பட்டுள்ளது, சித், அசித், ஈசுவரன் என்ற சொற்கள் வேதாந்தங்களிலும் இதிறாஸ புராணங் களிலும் பிரசித்தமாகப் பயிலுஞ் சொற்களையல்லது பிள்ளை லோகாசாரியர் தாமாக இங்ஙனே பெயரிட்டு வழங்கத் தொடங்கினாரல்லர்.

இதற்குமேல் “ ஸ்ரீ வசநபூஷணம் முமுக்ஷுப்படி முதலிய நூல்கள் இவரரு ளிய வேறு சிறந்த நூல்களாகும் ” என்றெழுதப்பட்டுள்ளது. இவ்வாசிரியர் அஷ்டாதச (18) ரஹஸ்யங்களை யருளிச்செய்தவரென்று கீழே விளக்கியானபின்பு, அவற்றிலேயே சேர்ந்தவைகளான ஸ்ரீ வசநபூஷண முமுக்ஷுப்படிகளை வேறு நூல்களாகக் குறிப்பிட்டது பொருந்துவதன்று.

ஸ்ரீ வேதாந்த தேசிகரைப்பற்றி யெழுதி வருகையில் “ இவரைத் தொடர்ந்து தென்கலைசம்பிரதாயம் ஏற்பட்டது ” என்றெழுதப்பட்டுள்ளது. இதன் கருத்து இன்னதென்று விளங்கவில்லை. அன்றியும் “ இவருக்குப் பிறகு சம்பிரதாய முறைகளின்படி ஆசாரியபரம்பரை வேறுபடலாயிற்று ” என்றும் எழுதப் பட்டுள்ளது. இவ்வாக்கியத்தில் “ இவருக்குப் பிறகு ” என்றது தேசிகருக்குப் பிறகு என்றபடி. தேசிகருக்கு முந்தாறு வருடங்களுக்கு முந்தி வாழ்ந்தவரான ஸ்ரீ ராமாநுஜரிடமிருந்தே ஆசார்ய பரம்பரை வேறுபட்டிருக்கின்ற தென்பது வைணவ வுலகமறிந்தது. தேசிகருக்குப்பிறகு ஆசார்யபரம்பரையே கிடையாது.

இங்ஙனே நாம் சில விஷயங்களை யெடுத்துக் காட்டுவதை அப்பத்திரிகைக் குக் குற்றங் குறைகள் கூறுகிற முறையில் கொள்ளலாகாது. இத்தகைய விஷயங் கள் மிகுந்த ஜாக்ரத்தையுடன் தகுந்த அதிகாரிகளைக் கொண்டு எழுதுவித்துப் பிரசுரம் செய்யப்படவேண்டுமென்று நாம் அன்புடன் எச்சரிக்கை செய்வதாகக் கொள்ளுதல் நன்று.

...

...

...

...

...

*

ஓர் ஆனந்தச் செய்தி

புதுடில்லியில் வாழும் ஸ்ரீமதுபயவே. டாக்டர். ஸர். K. S. கிருஷ்ணன் ஸ்வாமியை அறியாதவர்களில்லை. இம்மஹானுக்கு, ஸமீபத்தில் ஷஷ்டியப்த பூர்த்தி மஹோத்ஸவம் டில்லிமாநகரில் அவருடைய திருமானிகையிலும் மற்றும் பல விடங்களிலும் பலபல பிரமுகர்களின் ஸஹயோகத்தில் லோகோத்தரமான முறையில் கொண்டாடப்பட்டது. அந்த ஸமய விசேஷத்தில் உடனிருந்து கிஞ்சித் கரித்துக் களிக்கப்பெறாத குறைதீர அடியேன் மங்களாசாஸன பத்ரிகை யொன்றை யனுப்பியிருந்தேன். அதனை அங்குள்ள ஆப்தர்கள் மஹா ஸபையிலே வாசித்து எல்லாரையும் களிப்பித்தார்களென்று செய்தி யறிந்தோம். அப் பத்திரிகை வருமாறு :—

ஸ்ரீமான் உ. வே. Dr. Sir. ஸ்ரீ கிருஷ்ணன்ஸ்வாமிக்கு அறுபதாண்டு நிறைவு மஹோத்ஸவம் மிகச் சிறப்பாகக் கொண்டாடப்படுமிந்த அரிய பெரிய ஸந்தர்ப்பத்தில் அடியேனும் சிறிது ஸத்தை பெறுகின்றேன். பெருமகிழ்ச்சியோ டிருக்குமிந்த ஸமயத்தில் ஒரு சிறிய வருத்தமும் தோன்றுகிறது. 60, 61, 62 என்றிப்படி வயது ஏறிக்கொண்டே போவதால் நாளடைவில் திருமேனியில் தளர்ச்சியுண்டாகி லோகோபகாரங்கள் குறையத் தொடங்குமோவென்கிற அச் சத்திலுடைய வருத்தமே அது. ஞான வ்ருத்தர், சீல வ்ருத்தர், வயோ வ்ருத்தர் என்று மூவகைச் சிறப்புக்கள் வழங்குவதுண்டு. ஞானத்திலும், சீலத்திலும் வளர்ச்சி பெறாதவர்களுக்கே வயதில் வளர்ச்சியைக்கொண்டு ஏற்றம் இயம்ப வேண்டும். நம் ஸ்ரீ கிருஷ்ணன்ஸ்வாமி சீலத்திலும், ஞானத்திலும் ஒப்புயர்வற்ற வளர்ச்சிபெற்றவராதலால் இவர்க்கு வயதில் வளர்ச்சி அநபேக்ஷிதம். ஆயினும் எம்பெருமானுணையின்படி ஓடுகின்ற காலசக்கரம் ஓடாதிராதே. எம்பெருமானாரைப் போலே நம் ஸ்வாமியும் நூற்றிருபத்தைந்து பிராயம் இந்நிலவுலகை அலங்கரித் தருளியிருந்து அரோக திடகாத்திராய் விலக்ஷணமான லோகோபகாரங்களைச் செய்துகொண்டு விளங்கவேணும்.

திருப்பாவையில் 'அம்பரமே தண்ணீரே சோறேயறஞ் செய்யும்' என்கிற பாசுரத்தை நிர்வஹிக்கின்ற நம் ஆசாரியர்கள் "அம்பரமும் தண்ணீரும் சோறு மறஞ் செய்யும்" என்றருளிச் செய்யவேண்டியிருக்க, உம்மையை நீக்கி ஏகாரமிட் டதன் கருத்தை விளக்குமிடத்து, நந்தகோபன் ஒவ்வொன்றை தானஞ்செய்யும் போது 'இஃது ஒன்றேயோ இவன் கொடுக்கக் கற்றது!' என்று நினைக்கும்படியா யிருக்குமென்று அருளிச்செய்திருக்கக் காண்கின்றோம். அவ்வண்ணமாகவே நம் கிருஷ்ணன்ஸ்வாமியின் கல்வித் திறமைகளைக் கவனிக்குங்கால் 'இஃது ஒன் றேயோ இவர் கற்றது!' 'இஃது ஒன்றேயோ இவர் பயின்றது!' என்றே யெண்ணலாயிருக்கும். இவர் பலபல கற்றிருந்தாலும் கற்ற கல்வியை இரண்டே யாகக் கொள்ளலாம்—லௌகிகம், வைதிகம் என்று. இவை ஒவ்வொன்றிலும் இவருடைய பரிச்ரமங்களை ஊன்றி நோக்கும்போது நந்தகோபாலனிடத்துப் போலவே வியக்கலாகும். உபய வேதாந்த ரஹஸ்ய நூல்களில் ஸ்வாமியின் உழைப்பு வைதிகர்களுக்கு மில்லையென் னத் தட்டில்லை.

Dr. Sir. முதலான விருதுகளை வேறு சிலரும் பெற்றுவிடலாம், பெற்று மிருக்கிறார்கள். 'பத்மவிபூஷண' இத்தயாதிவிருதுகள் விஞ்ஞானப்புலவர்களுக்கே ஏற்றவை. இவற்றைப் பாத்திரமறிந்து இட்டவர்கள் நம் ஸ்வாமியின் கல்வித் திறமையை உள்ளவாறு உணர்ந்திருக்கின்றார்களென்பதுபற்றி உகக்கின்றோம்.

பொலிக! பொலிக!! பொலிக!!!

வையம்மன்னி வீற்றிருந்து விண்ணுமாள்வீர் மண்ணாடே.

'பல்லாண்டு பல்லாண்டு பல்லாயிரத்தாண்டு.'

ஸ்ரீ:

கலியனும் கண்ணனும்.

(ஸ்ரீகாஞ்சீ. பிரதிவாதி பயங்கரம் அண்ணங்கராசாரியர்)

திருமங்கையாழ்வார்க்கும் கண்ணபிரானுக்கும் பல படிகளாலே
ஒற்றுமை உரைக்கப்படுகிறது.

श्लो ॥ सूर्यत्वात्सूचितत्वात् अपहृतिकरणात् गोकुलोद्धारकत्वात्
बद्धत्वात् शास्त्रदत्त्वात् पटुजनसहयोगाच्च लक्ष्मीपतित्वात् ।
नीलत्वात् नीतिमार्गच्युतिमतिभजनात् अन्तस्थावतारात्
शत्रुसंसोद्धत्वात् कलिरिपुमुनिराट् कृष्णतुल्यो विभाति ॥

சூர்யத்வாதுச்சூதித்வாது அபஹ்ருதிகரணாது கோகுலோத்தாரகத்வாது
பத்தத்வாது சாஸ்திரதத்வாதுபடு ஜநஸஹயோகாச்ச லக்ஷ்மீபதித்வாது .
நீலத்வாது நீதிமார்த்தச்யுதிமதிபஜனாது அந்ததச்சாவதாராது
சத்ருஸ்சோத்தத்வாது கலிரிபுமுநிராட் க்ருஷ்ணதுல்யோ விபாதி॥

ஸூர்யத்வாத் ஸூசிதத்வாத் அபஹ்ருதிகரணாத் கோகுலோத்தாரகத்வாத்
பத்தத்வாத் சாஸ்திரதத்வாதுபடு ஜநஸஹயோகாச்ச லக்ஷ்மீபதித்வாத்.
நீலத்வாத் நீதிமார்க்கச்யுதி மதிபஜநாத் அந்ததச்சாவதாராத்
சத்ருத்வம்ஸோத்பதத்வாத் கலிரிபுமுநிராட் க்ருஷ்ணதுல்யோ விபாதி.

இந்தச்லோகத்தினால் கண்ணனுக்கும் கலியனுக்கும் பன்னிரண்டுபடி
களாலே ஸாம்யம் நிர்வஹித்திருக்கின்றோம். இதுதன்னை ஒவ்வொன்றாக வெடுத்து
உபபாதிப்போயினி.

[ஸூர்யத்வாத்.] ஸ்ரீ விஷ்ணுபுராணத்தில் கண்ணபிரானுடைய திருவவதாரத்
தைக் கூறுகின்ற பராசரமஹரிஷி கண்ணனவதரித்தானென்று சொல்லவில்லை;
*ததோகிலஜகத்பத்மபோதாய அச்யுதபாநாநா, தேவகிபூர்வஸந்த்யாயாம் ஆவிர்ப்
பூதம் மஹாத்மநா.* என்கிறச்ச்லோகம் க்ருஷ்ணாவதாரத்தைக் கூறுமது. இதில்,
தேவகியாகிற பூர்வஸந்தியையிலே க்ருஷ்ணஸூரீயன் ஆவிர்ப்பவித்தான் என்றது.
இதனால் க்ருஷ்ணன் ஸூர்யனென்னுமிடம் ஸித்தித்தது. கலியனும் ஸூர்யனாகவே
பேசப்பட்டிருப்பதை *கலயாமி கலித்வம்ஸம் கவிம் லோகநிவாகரம்* என்கிற
அவருடைய ஸ்துதிபத்யத்தினால் உணரலாம். ஆக இருவரும் ஸூர்யர்களென்னு
மத்தாலே ஸாம்யம்.

[ஸூசிதத்வாத்] ஸூசிப்பிக்கப்பட்டபடியாலே என்பது இதன் பொருள்.
கண்ணனுடைய அவதாரமும் கலியனுடைய அவதாரமும் இவர்கள் அவதரிப்ப
தற்கு வெகுநாள் முன்னமே ஸூசிப்பிக்கப்பட்டிருந்தது. எங்ஙனே யென்னில்;
கண்ணனுடைய திருத்தாயாரான தேவகிப்பிராட்டி கம்ஸனுக்கு உடன்பிறந்தவள்.
அக்கம்ஸன் தேவகிக்கு மிகச் சிறப்பாக விவாஹமஹோத்ஸவத்தை நடத்திவைத்
துப் பரமபரீதியுடன் தம்பதிகளை ரதத்தில் வீற்றிருக்கச் செய்து அதனைத் தானே
ஓட்டிக்கொண்டு போகையில் ஆகாசவாணியொன்று செவிப்பட்டது; 'இத்
தேவகியின் எட்டாவது குழந்தையினால் உனக்கு ம்ருத்யு விளையும்' என்று. அந்த

வாக்கு அப்படியே பலித்தது. இதனால் ஸ்ரீ கிருஷ்ணபகவானுடைய திருவவதாரம் முன்னமே ஸூசிதமாயிற்றென்பது விளங்கிற்று. இது போலவே திருமங்கையாழ்வாருடைய திருவவதாரமும் முன்னமே ஸூசிதமாகியுள்ளது. திருவாய்மொழியில் (5-2-1) *கலியுங் கெடும் கண்டு கொண்மின்* என்கிற பாசுரத்தை ஆகாசவாணி யென்றே கொள்க. தவறாமல் பலிப்பது ஆகாசவாணி. இந்தப் பாசுரமும் தவறாமல் பலித்திருக்கின்றது. ஆசார்யஹ்ருதயத்தில் “கலியுங் கெடும் போலே ஸூசிதம்” என்றவிடத்து வியாக்கியானத்தில் மணவாளமாமுனிகள் “இவர் தாம் மயர்வற மதிநலம் பெற்றவராகையாலே *கலியுங்கெடும்* என்று—திருமங்கையாழ்வார் உடையவர்போல்வார் அவதரித்துக் கலியுகஸ்வபாவமும் கழியுமென்று மேல்வரும் அம்சத்தை தர்சித்து அருளிச்செய்தாப்போலே” என்று திருவாய்மொழித் தருளியுள்ள திவ்யஸூக்தி இங்கே அதுஸந்தேயம். கண்ணன் கம்ஸவதம் செய்தவன்; இவ்வாழ்வார் கலியுருஷவதம் செய்தவர்.

[அபஹ்ருதிகரணத்] கண்ணன் கள்வனென்று ப்ரஸித்திபெற்றதுபோல இவ்வாழ்வாரும் கள்ளரென்று ப்ரஸித்திபெற்றவர். ‘வெண்ணெய் களவுசெய்தான், பெண்களைக் களவுசெய்தான்’ என்று ஸ்ரீக்ருஷ்ண சரித்திரங்களிலே வாசிக்கிறோம். இவருடைய சரித்திரத்திலும் திருவரங்கம் பெரியகோயிலில் கோபுர ப்ராகார மண்டபாதி நிர்மாணத்திற்காகப் பலபல களவுகள் செய்த செய்திகளை வாசிக்கின்றோம். ஆக இத்தகையகள்வத்தினாலும் ஸாம்யம்.

[கோகுலோத்தாரகத்வாத்.] *ஆயர்பாடிக்கணிவிளக்கே* என்றும், *ஆயர்குலத்தினில் தோன்று மணிவிளக்கை* என்றும் சொல்லுகிறபடியே கண்ணன் திருவாய்ப்பாடியில் திருவவதரித்துக் கோகுலத்தை உத்தரிப்பித்தமை பிரஸித்தம். இவ்வாழ்வாரும் கோகுலோத்தாரணம் செய்ததுண்டு; எங்ஙனே யென்னில்; *ந்ருபசு* என்று ஆளவந்தாரும் *வ்ருத்த்யா பசுர் நரவபு* என்று மணவாள மாமுனிகளும் அருளிச்செய்தபடி நாமெல்லாரும் பசுக்களேயன்றோ. *ஜ்ஞானேஹீந: பசுபிஸ் ஸமாந:* என்றும் ப்ரஸித்தமாகவுள்ளது. ஞானமும் நன்னடத்தையுமொன்று மின்றிக்கே யிருப்பதனால் கோக்களாயிருக்கின்ற நம்முடைய குலத்திலே ஆழ்வார் வந்து அவதரித்து உத்தாரகராயினர்.

[பத்தத்வாத்.] கண்ணன் *மத்துறு கடை வெண்ணெய் களவினி லூரவிடையாப் புண்டு* என்றும் *கண்ணிக் குறுங்கயிற்றூல் கட்டுண்டான்* என்றும் சொல்லுகிறபடியே கட்டுண்டமை ப்ரஸித்தம். இவ்வாழ்வாரும், பகவதாராதனத்திற்காட்டிலும் பரமபாவனமான பாகவதாராதனத்தில் ஊன்றியிருந்தகாலத்தில் தாம் அரசனுக்குச் செலுத்தவேண்டிய பகுதிப்பொருளுமுட்படச் செல்வம் முழுதையும் செலவிட்டுவர. அச்செய்தியைச் சிலர் சொல்லக்கேட்ட கொற்றவன் கோபங் கொண்டு இவரை ஒரு தேவாலயத்தில் சிறைவைக்கச் செய்தனென்பது இவ்வாழ்வாருடைய சரித்திரத்தில் பிரஸித்தம். ஆக, கட்டுண்டமையினால் இருவர்க்கும் ஸாம்யம்.

[சாஸ்த்ரத்தத்வாத்.] சேதநர்களுக்கு உஜ்ஜீவநோபாயமான சாஸ்திரத்தைக் கொடுத்ததனாலே என்று பொருள். கண்ணபிரான் *அறிவினால் குறைவில்லா அகல்ஞாலத்தவரறிய, நெறியெல்லாமெடுத்துரைத்த நிறைஞானத் தொருமூர்த்தி* என்கிறபடியே ஸகலார்த்தப்ரகாசகமாய் ஸகலசேதநோஜ்ஜீவநஸாதனமான கீதா சாஸ்த்ரத்தையருளிச்செய்தான். திருமங்கையாழ்வாரும் *நெஞ்சுக்கிருள்கடிதீபம் அடங்காநெடும்பிறவி நஞ்சுக்கு நல்லவமுதம், தமிழநன்னால் துறைகளஞ்சுக்கிலக்கிய மாரணசாரம், பரசமயப்பஞ்சுக்கனலின் பொறி பரகாலன் பனுவல்களே* என்கிறபடியே கீதாசாஸ்த்ரத்திற்காட்டிலும் பரமோத்திருஷ்டமான திவ்யப்ரபந்த

மஹாசாஸ்திரத்தை யுபகரித்தருளினார். கண்ணன் தந்த சாஸ்திரத்தை 'கீதோப நிஷத்து' என்னுமாபோலே இதையும் "பொங்குபுகழ் மங்கையர்கோனீந்த மறையா யிரம்" என்பார்கள். ஆக, சாஸ்திரப்பரதாநத்தாலே இருவர்க்கும் ஸாம்யம் பொருந்தும்.

[7. படுஜநஸஹயோகாத்.] கண்ணபிரான் *தன்னேராயிரம் பிள்ளைகளோடு தளர்நடையிட்டுவருவான்* என்கிறபடியே *கொந்தளமாக்கிப் பரக்கழித்துக் குறும்பு செய்வானோர்மகனான தான் செய்யும் தீமைகளுக்குத் துணைவராகப் பல சதுர்களை உடன் கொண்டிருந்தான். திருமங்கையாழ்வாரும், நீர்மேல் நடப்பான் நிழலிலொதுங்குவான், தாளுதுவான், தோலாவழக்கன் முதலான சதுர்களைத் தமது செய்கைகளுக்குத் துணைவராகக் கொண்டிருந்தார்.

[8. லக்ஷ்மீபதித்வாத்.] கண்ணபிரான் ஸாக்ஷாத் நாராயணமூர்த்தியாதலால் லக்ஷ்மீபதியாவன். திருமங்கையாழ்வாரும் லக்ஷ்மீபதியாவர். எங்ஙனே யென்னில்; இவர் வளர்ந்து வருகையில் அந்நாட்டில் அண்ணன்கோயில் என்று வழங்குகின்ற திருவெள்ளக்குள மென்னுந் திருப்பதியில் மிகச் சிறந்ததொரு தாமரைப் பொய்கையில் தேவலோகத்து அப்ஸர ஸ்திரீகள் பலர் வந்து ஜலக்ரீடைசெய்து செல்ல, அவர்களுள் திருமாமகனென்பாள் தன் இச்சையால் தெய்வவடிவத்தைவிட்டு மானுடவடிவங்கொண்டு தனியே குமுதமலர் கொய்து நின்றாளாக, அங்கு அதுஷ்டா நத்திற்காக வந்த ஒரு வைஷ்ணவ வைத்யன் அவளைக் கண்டு செய்தி விசாரிக்க, அவள் 'என்னோடு கூடவந்த மாதர்கள் என்னைவிட்டுப் போய்விட்டார்கள், தனியிருந்து அலைகின்ற என்னை நீர் பாதுகாத்தருளவேணும்' என்று வேண்டிக்கொள்ள, மலடனான அம்மருத்துவன் மகிழ்ச்சியோடு அதற்கு உடன்பட்டு அம்மகளைத் தன் மானிகைக்கு அழைத்துப்போய் மனையாள் வசம் ஒப்பித்து, குமுதமலர் கொண்டு நின்றது காரணமாகக் குமுதவல்லியென்று அப்பெண்ணுக்கு நாமமிட்டு வளர்த்து வருகையில் அக்கன்னிகைக்கு விவாஹத்துக்குரிய பிராயம் வந்தவளவிலே அவளை வளர்க்கிற அந்த வைத்தியனுக்கு 'மஹா குணவதியான இப் பெண்ணுக்கு ஏற்ற கணவன் உலகத்திலுள்ளோ' என்ற கவலையுண்டாக, அப்பொழுது அவளுடைய ரூபலாவணிய ஸௌந்தரியங்களையும் குணதீசயங்களையும் சாரர்கள் திருமங்கை மன்னனிடம் கொண்டாடிக் கூற, உடனே அவர் அங்கு வந்து அந்த வைத்தியனிருக்கும் வீட்டிலே புக்கு அவனோடு ஸம்பாஷனை செய்து அப்பெண்ணின் வரலாற்றை வினாவி அதைத் தந்தையார்வாயில் அறிந்த வளவில் 'இவளை எனக்குத் தாரைவார்த்துக் கொடுக்கவேணும்' என்று அவரை வணங்கிக்கேட்டார். அப்போது குமுதவல்லி குறுக்கிட்டு "திருவிலச்சினை திருமண்காப்பு முதலிய பஞ்ச ஸம்ஸ்காரமுடைய ஒரு ஸ்ரீவைஷ்ணவர்க்கேயன்றிப் பிறர்க்கு வாழ்க்கைப்பட மாட்டேன்" என்று தன் உறுதியைத் தெரிவித்தாள். அதுகேட்ட திருமங்கை மன்னன் உடன் திருநறையூர்க்குச் சென்று அங்கு எழுந்தருளியுள்ள நம்பி என்னு மெம்பெருமானுடைய திருமுன்பே நின்று பிரார்த்தித்து அப்பிரானிடத் தில் திருவிலச்சினை பெற்றுப் பன்னிரண்டு திருமண காப்புகளும் சாத்திக் கொண்டு விவாஹார்த்தமாக விரைவில் வந்துசேரக் கண்டு மீண்டும் குமுதவல்லி "நீர் ஓராண்டளவும் நித்தியமாக ஆயிரத்தெட்டு ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களை அமுதுசெய்வித்து அவர்களுடைய ஸ்ரீபாத தீர்த்தத்தையும் போனகஞ் செய்த சேஷத்தையும் உட்கொண்டாலன்றி உம்மை நான் பாணிக்கிரஹணஞ் செய்து கொள்ளமாட்டேன்" என்ன, அவளிடத்தில் கொண்ட ஆசையின் கனத்தால் அவர் இவ்வரிய விரதத் தைச்செய்து முடிப்பதற்கும் உடன்பட்டு அங்ஙனமே செய்வதாகச் சபதஞ் செய்து கொடுக்க, அதன்பின் இருவர்க்கும் திருமணம் நடைபெற்றது. லக்ஷ்மீபதித்வமானது பகவானுக்கு அஸாதாரணமாயிருந்தாலும் லக்ஷ்மியின் பெயரைத் தரித் திருந்த குமுதவல்லித்தாயாருக்குப் பதியென்னுங் காரணத்தினால் ஆழ்வாரும் லக்ஷ்மீபதியாயினர். ஸ்ரீவைஷ்ணவலக்ஷ்மிக்குப் பதியென்றுங் கொள்ளலாம்.

[9. நீலத்வாத்.] கண்ணபிரான் *கண்ணனென்னும் கருந்தெய்வம்* என்றும் *கானகமெல்லாந் திரிந்து உன் கரிய திருமேனிவாட* என்றும் சொல்லுகிறபடியே நீலநிறத்தழகார்தவன். திருமங்கையாழ்வாரோவென்னில் நீலனென்னும் திருநாம முடையவர். இராமானுச நூற்றந்தாதியில் “தண்டமிழ் செய்த நீலன் தனக்கு” என்னுமிடத்தில் நீலனென்ற சொல்லால் திருமங்கையாழ்வாரே விவக்ஷித ரென்பதறிக. குருபரம்பராப்பரபாவத்திலு முள்ளதேயிது,

[10. நீதிமார்க்கச்யுதிமதிபஜநாத்.] கண்ணபிரானுடைய சரித்திரங்களை நோக்கு மிடத்து *மச்சொடுமானிகையேறி மாதர்கள் தம்மிடம் பூக்குக் கச்சொடுபட்டைக் கிழித்துக் காம்பு துகிலவை கீறி நிச்சலுந் தீமைகள் செய்வாய்* என்றும், *பிறர் மக்களைமையன்மை செய்து தோளாலிட்டவரோடு தினைத்து நீ சொல்லப்படாதன செய்தாய்* என்றுமுள்ள பாசுரங்களின்படி கொடிய கடிய சேஷ்டிதங்களைச்செய்த விவன் நீதிநெறியில் நின்று நழுவினவனல்லவா? என்று நினைப்பதற்கு இலக்கா யிருப்பன் கண்ணபிரான். திருமங்கையாழ்வாரும் அப்படியேயன்றோ. இத் தன்மையினால் ஒரு ஸாம்யம். நீதி நெறியில் நழுவினதாக நினைக்கலாமத்தனை யன்றி உண்மையில் இருவரும் நீதிநெறிவழுவாதவர்களே. நமது ச்லோகத்தில் “நீதிமார்க்கச்யுதிமதிபஜநாத்” என்றது ‘ச்யுதிமதிவிஷயத்வாத்’ என்றபடி. கண்ணபிரானுடைய நீதிநெறிவழுவாமையை வேதாந்த தேசிகன் யாதவாப்யுத யத்தில் (4-64.) *விமோஹநே வல்லவகேஹிநீநாம் நப்ரஹ்மசர்யம் பிபிதே ததீயம், ஸம்பத்ஸ்யதே பாலகஜீவநம் தத் ஸத்யேந யேநைவ ஸதாம் ஸமக்ஷம்.* என்னும் ச்லோகத்தினால் தெளிவித்தார். அதாவது, பாரதப்போரில் அச்வத்தாமா பிரயோ கித்த அபாண்டவாஸ்தரத்தினால் உத்தரையின் கருப்பிண்டம் கரிக்கட்டையாக, அப்போது கண்ணபிரான் “யதி மே ப்ரஹ்மசர்யம் ஸ்யாத் ஸத்யஞ்ச மயி திஷ்டதி, அவ்யாஹதம் மமைச்வர்யம் தேந ஜீவது பாலக:” [நான் ப்ரஹ்ம சர்யமும் ஸத்யமும் வழுவாதவனாயிருந்தேனாகில் இது உயிர்பெற்றெழுக.] என்று பரமநிறிய ப்ரதிஜ்ஞை செய்து நிறைவேற்றப்பெற்ற கதையினால் கண்ணன் நீதிநெறிவழுவாதவனென்பது விளங்கிற்று. திருமங்கையாழ்வார் நீதிநெறிவழுவாதவரென்பதை பட்டர் ஸ்ரீரங்கராஜஸ்தவத்தில் *ஜிதபாஹ்யஜிநாதி மணிப்ர திமா அபி வைதிகயந்நிவ ரங்கபுரே, மணிமண்டபவப்ரகணந் விததே பரகாலகவி: ப்ரணமேமஹி தாம்* என்னும் ச்லோகரத்தினால் வெளியிட்டருளினர்.

[11. அந்ததர்ச அவதாராத்.] பகவானது விபவாவதாரங்களில் க்ருஷ்ணாவ தாரமே முடிவானது. கல்கியவதாரம் பவிஷ்யத்தென்கிறார்கள். அது வந்தபோது பார்த்துக்கொள்வோம். இதுகாறும்முடிந்துள்ள அவதாரம் க்ருஷ்ணாவதாரமே. திரு மங்கையாழ்வாரும் ஆழ்வார்களுக்குள் கடைப்பட்டவர். *பொய்கையார் பூதத்தார் பேயார் புகழ்மழிசையைனருளமாறன் சேரலர்கோன், துய்யப்பட்டநாதன் அன்பர்தாள்தாளி நற்பாணன் நன்கலியன், ஈதிவர்தோற்றத்து அடைவாயிங்கு* என்ற உபதேசரத்தினமாலேப் பாசுரமுங்காண்க. ஆக இருவரும் சரமாவதார பூதர் என்பதனால் ஸாம்யம் பெற்றனர்.

[12. சத்ருத்வம்ஸோத்படத்வாத்.] கண்ணபிரான் *தேனுகன் பிலம்பன் காளியனென்னும் தீப்பப்பூடுகளடங்கவுழக்கி* என்றும் *மலைபுராதோள் மன்ன வரும் மாரதரும் மற்றும் பலர் குலைய, நூற்றுவரும் பட்டழிய* என்றும் சொல்லுகிறபடியே பகைவர்களையெல்லாம் வேரோடு களைந்தொழிப்பதில் பேர் பெற்றவன். ஆழ்வாரும் *அருள்மாரி அரட்டமுக்கி அடையார் சீயம்* என்றும் *ஒன்றலர் தங்களை வெல்லு மாடல்மாவலவன் கலிகன்றி* என்றும் தாமே யருளிச் செய்தபடியே புறமதத்தவர்களாகிற பகைவர்களைக் களைந்தொழித்து இதனாலேயே பரகாலனென்று பேர்பெற்றவர். ஆக இப்பன்னிரண்டு படிகளாலே கண்ண னுக்கும் கலியனுக்கும் ஒற்றுமை நிர்வஹிக்கப்பட்டதாயிற்று. ...

ஸ்வாபதேச பரமார்த்தம்.

ஸ்ரீ காஞ்சீ. பிரதிவாதிபயங்கரம். அண்ணங்கராசாரியர்.

நிகழும் மார்கழித் திங்களில் எங்கும் திருப்பாவைய நுபுவம் திகழ்கின்றது. இவ்வநுபுவம் பல முகமாகவும் நிகழ்கின்றது. ஸன்னிதிகளிலும் மடங்களிலும் திருமாளிகைகளிலும் திருப்பாவைமூலம் ஸேவித்துச் சாத்துமுறை செய்து கோஷ்டி பரிபாலனம் பண்ணுவது ஒரு க்ரமம். சிஷ்யப்ரார்த்தனையினால் திருப்பாவையின் பூர்வாசார்யவியாக்கியானங்களை ஸ்ரீ கோசபூர்வகமாக ப்ரவசனம்செய்வது மற்றொரு க்ரமம். உபந்யாஸ ரூபமாகத் திருப்பாவையின் பொருள்களை யெடுத்துரைப்பதும் ஒரு க்ரமம். சென்னை மாநகரின் பலவிடங்களிலும் இந்த க்ரமம் பெரும்பாலும் நடைபெற்று வருகின்றது. இது பரமானந்தஸந்தோஹபீஜம்.

திருப்பாவையின் பொருளை உபந்யஸிப்பதென்றால் அதிலுள்ள விசேஷார்த்தங்களையும் ஸ்வாபதேசார்த்தங்களையும் விவரிப்பதேயாகும். திருப்பாவைக்கு ஜீவநாடியாயிருப்பது ஸ்வாபதேசார்த்தமே. இது தமிழில் உள்ளுறை பொருள் என்றும், ஸம்ஸ்கிருதத்தில் த்வந்யார்த்தம் (அல்லது) வ்யங்க்யார்த்த மென்றும் வழங்கப்பெறும். இவ்வார்த்தம் எங்ஙனே யிருக்குமென்பதை நம்முடைய உபந்யாஸ கோஷ்டிகளில் அந்வயிக்குமவர்களும், வடமொழி தென்மொழிகளில் நாமெழுதி வெளியிட்டுள்ள வியாக்கியானங்களை யநுபவிக்குமவர்களும் நன்கு உணர்வார்கள். இப்போது இத்துடன் சேர்த்து வெளியிடப்படுகின்ற கோதைதமிழ்ச்சுவையமுதம் என்கிற வியாஸம் இந்த முறையைச் சுருக்கமாகத் தெரிவிப்பதாகும். பெரும்பாலும் ஸ்வாபதேசார்த்த விவரணரூபமாகவே அந்த வியாஸம் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. அது மிகவும் ஸம்க்ஷிப்தம். நம்முடைய விஸ்த்ருத வியாக்கியானங்களைக் கொண்டு விரிவாகத் தெரிந்துகொண்டு களிப்பவர்கள் பலருளர்.

இவ்விஷயத்தில் சிலர் இரண்டுவகையாகப் பேசிவருவது நமது காதில் விழுகிறது.

(1) ஸ்வாபதேசார்த்தமென்று ஒருபொருளை யதேஷ்டமாக ஏறிட்டுச் சொல்லுவது மிகவும் வீணைது. இப்பொருளை திவ்யப்ரபந்தகர்த்தாக்கள் நெஞ்சாலும் நினைத்ததில்லை; வியாக்கியான கர்த்தாக்கள் எழுதிவைத்ததுமில்லை. ஆகவே ஸ்வாபதேசார்த்தமென்று ஒன்றைச் சொல்லிப் போது போக்குவது பழுதே.

(2) முக்கியமாகஸ்வாபதேசமென்கிற ஸம்ஸ்கிருதசப்தம் ஒருநிகண்டுவினும் காண்பதன்று. இது ஸாதுவானசப்தமேயன்று. அந்யாபதேச மென்கிற சொல் பொருந்தினாலும் ஸ்வாபதேசமென்கிற சொல் பொருந்தவே மாட்டாது. இந்த பதத்திற்குப் பொருளென்ன? என்று கேட்டால் ஸமஞ்ஜஸமாக ஒரு பொருளும் சாஸ்த்ரஜ்ஞர்களால் சொல்லப்போகாது. இது அர்த்தமில்லாத பதம்.

ஆக இங்ஙனே இருவகையான பேச்சுக்களைச் சிலர் பேசிவருவதாகத் தெரியவருகிறது. இப்படி பேசுமவர்கள் ஸாமான்யரல்லரென்றும் அவர்களும் திருப்பாவை ப்ரவசனம் செய்துபோருகிறவர்களே யென்றும் மஹாபண்டிதர்களென்றும் சொல்லுகிறார்கள். ஸ்வாபதேசார்த்தத்தைக் கண்டறிந்து சொல்ல சக்தியற்றவர்கள் இங்ஙனமேதான் சொல்லி உய்யவேணுமாதலால் அவர்கள் இப்படிச் சொல்லுவதில் வியப்பில்லை. இதைப்பற்றின பரமார்த்தம் வெளிவர வேணுமென்றுகருதிய ஸர்வேசுவரனே அவர்களைக்கொண்டு இங்ஙனம் சொல்லு வித்தான்—சொல்லுவிக்கிறான் என்பது நமது துணிபு. ஸ்வாபதேச மென்கிற சப்தப்ரயோகமே அஸாதுவென்கிற வார்த்தைக்கு முன்னம் விடையிறுத்து, அதன் பிறகு மற்றொருவார்த்தைக்கும் விடையிறுக்கிறோம். சென்னைக் காகுமானி கலாசாலைத் தலைமைப், பண்டிதரான ஸ்ரீ உவே. ஜி. பக்ஷிராஜய்யங்கார் ஸ்வாயி யைக் கேட்டால் இங்குப் பூர்வபக்ஷி இன்னாரென்று தெரியும்.

ஸ்வாபதேசபத ஸௌஷ்டவ நிருபணம்.

ஸ்வாபதேசமென்கிற ஸம்ஜ்ஞை ஸம்ஸ்க்ருத சாஸ்த்ர ஸரணியின்படி பொருந்தாதென்பவர்களின் அபிப்ராயம் யாதெனில்; அபதேசமென்கிற சொல்லானது வ்யாஜமாகக் கைக்கொள்ளப்பட்ட அமுக்கியத்தைக் குறிப்பதாகும். இது (அந்ய) என்கிற சொல்லோடு சேர்ந்து அந்யாபதேசம் என்று ஆகலாம். அமுக்கியமான வேறு பொருளைக் குறிப்பதென்று அச்சொல்லுக்குப் பொருள் சொல்லப் பொருத்தமுண்டு. அபதேசமென்கிற சொல்லானது (ஸ்வ) என்கிற பதத்தோடு எங்ஙனேசேரும்? சேர்ந்தால் என்ன பொருள் கிடைக்கும்? அந்யமான பொருள் அமுக்க்யமாயிருக்கத் தகுதியுண்டு. ஸ்வம்மான பொருள் அமுக்க்யமாயிருக்கத் தகுதியில்லையே. வேறொன்றை வ்யாஜமாக்கிச் சொல்லுவது அந்யாபதேசம். இந்த ரீதியில் ஸ்வாபதேசமென்பதற்கு 'தன்னையே வ்யாஜமாக்கிச் சொல்லுதல்' என்றல்லவோ பொருளாகும். இது ஸம்பாவிதமன்றே. ஆகவே இச்சொல் அஸங்கதம்—என்பது ஆக்ஷேபங்களின் வாதமாகும்.

இனி இந்த ஆக்ஷேபத்தை நிரஸிக்கும்வழி காட்டுகிறோம். வடமொழியில் வ்யபதேச மென்றொரு சொல் ப்ரஸித்தம். அதற்கு என்ன பொருளோ அதுவே தான் அபதேச மென்பதற்கும் பொருள். வி என்கிற உபஸர்க்கம் சேர்ந்தாலும் சேராவிடிலும் பொருள் ஒன்றே. வ்யபேக்ஷா, அபேக்ஷா என்கிற சொற்களை இங்கு நிதர்சனமாகக் கொள்வது. ஸாபேக்ஷா, நிரபேக்ஷா என்கிற பதங்களின் ஸ்தானத்திலேயே 'ஸ்வ்யபேக்ஷா, நிர்வ்யபேக்ஷா' என்கிற பதப்ரயோகங்களையும் ப்ரஸித்தமாகக் காண்கிறோம். "ஸ்வக்ரியாஸாதநவ்யக்ரோ நாலமந்யத் வ்யபேக்ஷிதம்" என்பது தண்டியின் காரிகை. இங்கு "நாலமந்யதபேக்ஷிதம்" என்றாலும் ச்லோகம் கூடும். பொருளிலும் குறையிலை. ஆயினும் வி என்னு முபஸர்க்கத்தைச் சேர்த்து ப்ரயோகிக்கப்பட்டது. அது சேர்ந்தாலும் சேரா விட்டாலும் பொருள் ஒன்றே. இங்ஙனே காட்டக்கூடிய நிதர்சனங்கள் ஒன்றல்ல, இரண்டல்ல; பலபலவுள்ளன. அபகம்: வ்யபகம்;; அபாய: வ்யபாய:..... என்றிங்ஙனே கண்டுகொள்வது. இவ்வண்ணமாகவே வ்யபதேசமென்பதும் அபதேசமென்பதும் பர்யாயமாக வழங்கும். வ்யபதேசமென்பதற்கு 'குறித்தல்' என்று பொருள். அபதேசமென்பதற்கும் அதுவே பொருள். முக்கியமாக உத்தேசிக்கப்பட்ட பொருளைக்காட்டிலும் வேறான வொரு பொருளைக் குறிப்பது அந்யாபதேசம்; உண்மையில் விவக்ஷிதமான பொருளையே குறிப்பது ஸ்வாபதேசம். அந்யஸ்ய அபதேச: அந்யாபதேச:; ஸ்வஸ்யைவ அபதேச:- ஸ்வாபதேச:. ஸ்வம் அபதிச்யதே அஸமிந்நிதி ஸ்வாபதேச:; அந்யத் அபதிச்யதே அஸமிந்நிதி அந்யாபதேச: என்னவுமாம். ஒரு பதத்திற்கு எத்தனை பொருள்களுண்டு, எத்தனை பொருள்களில் ப்ரயோகமுண்டு என்பதை ஆழ்ந்த அறிவுடையார் ஆராய வல்லவர். அபதேச பதத்திற்கு இன்னது அர்த்தம் என்பதைக் கீழே விவரித்தோம். ஸுப்ரஸித்தமான நாமலிங்காநுசாஸநமென்கிற அமரகோசத்தில் மூன்றாவது காண்டத்தில் நாமார்த்த வர்க்கத்தில் "பதே லக்ஷ்யே நிமித்தே அபதேசஸ்ஸ்யாத்" என்றுள்ளது. *அபதேச: புமான் லக்ஷ்யே நிமித்தவ்யாஜயோரபி* என்பது விச்வகோசம். இப்படியே பலபல கோசங்கள் கிடைக்கும். லக்ஷ்யமென்கிற முதற்பொருளைவிட்டு வேறு பொருளைப்பற்றிக்கொண்டு ஆக்ஷேபம் செய்வது ப்ராஜ்ஞக்ருத்யமன்று. அந்யார்த்தத்தை லக்ஷ்யமாகக் கொண்டது அந்யாபதேசம்; ஸ்வம்மான அர்த்தத்தை லக்ஷ்யமாகக்கொண்டது ஸ்வாபதேசம் என்றும் எளிதாகத் தெளிய வழியிருக்க, விபரீதவழிகளிற்புகுந்து க்ஷேபிப்பதே.

நன்னூலில் "எப்பொருள் எச் சொலின் எவ்வாறுயர்ந்தோர், செப்பின ரப்படி செப்புதல் மரபே" என்பது ஒரு சூத்திரம். ஒரு பொருளில் பெரியோர்கள் ஒரு சொல்லைவழங்கிவந்தால் கீழுள்ளவர்கள் அதையே ஆதரித்துப் பேச வேண்டுமென்பது இதன் தாற்பரியம். ஸ்வாபதேச அந்யாபதேச பதங்கள் இன்று

நாம் புதிதாகப் படைத்தவையல்ல. நம் ஸம்ப்ரதாய க்ரந்தமாக அவதரித்துள்ள ப்ராசீநாசார்ய மணிப்ரவாள நூல்களில் மிகமிக இடம் பெற்றவை இச்சொற்கள். இவற்றுக்கு ஒருவிதமான உபபத்தியும் இல்லாமற்போனாலுங்கூட 'ஸாங்கேதிக சப்தங்கனியை' என்றுகொண்டு உகந்திருக்கக் கடமையுண்டு. வஸ்துஸ்திதியில் உபபத்திக்கு ஒரு குறையுமில்லையிருக்க இதில் குசோத்யம் செய்வது தவறு.

நமது ஸம்ப்ரதாயத்தில் புருஷகாரமென்கிற சொல் வழங்குவருகின்றது. இச்சொல் மணிப்ரவாள நூல்களில்மட்டு மன்றிக்கே பூர்வாசார்யாதுக்குஹீத ஸம்ஸ்க்ருத க்ரந்தங்களிலும் ஆதரிக்கப்பட்டுள்ளது. இது ஸம்ஸ்க்ருத மிகண்டுகளில் எதிலும் காணக்கிடைக்காது. *லக்ஷ்மீ: புருஷகாரத்வே நிர்திஷ்டா பரமர்ஷிபி:*. இத்யாதி பகவச்சாஸ்த்ரவசனங்களில் மலிந்துள்ளது. இச்சொல் எப்படி நிஷ்பந்நமாகிறதென்று வேதாந்த தேசிகன் விமர்சிக்கப்புகுந்து என்ன ஸமாதானம் எழுதியிருக்கிறாரென்பதை நோக்கவேணும். இது தர்மபரமான சொல்லா? தர்மி பரமான சொல்லா? என்றும் விமர்சிக்கவேணும். இவ்விசாரங்களை தேசிகனே செய்தருளி, ஸம்ப்ரதாய முறைமையில் வழங்குவருமிச் சொல்லில் நமக்கென்ன விசிகத்தை என்று முடித்து நின்றார். ஸ்வாபதேசாந்யாபதேச பதங்கள் புருஷகார சப்தம்போலே கைகூப்பி நிற்கவேண்டியவையல்ல. சாஸ்த்ரீயமான உபபத்தி பொருந்தியவை - என்பது புநருத்தம். ஆக இவ்வளவும் ஸ்வாபதேசார்த்த மென்கிற சப்தப்ரயோகமே அஸாது என்றவர்களது கலக்கத்தை அகற்றினோம்.

2. ஸ்வாபேதேசார்த்த ஆவச்யகதா.

இனி, திவ்யஸூக்திகளில் ஸ்பஷ்டமாகக் கிடைக்கிற வாச்யார்த்தங்களென் னப்படுகிற பொருள்களுக்கு மேற்பட ஸ்வாபதேசார்த்தமென்று ஒன்று கொள்ள வேண்டிய ஆவச்யகதையே கிடையாதென்கிற வாதத்தை விலக்குவோம். மிகச் சிறந்த வொரு பொருளைத் தெரிவிக்கக் கருதுமவர்கள் அப்பொருளைச் செவ்வனே வெளிக்காட்டாமல் அதற்குப் போலியான வொரு ஸாமான்யப் பொருளைக் காட்டும் படியான சொற்களைப்பெய்து கவியியற்றுவதென்கிற முறை ஸம்ஸ்க்ருதபாஷை யில் உயரிய நூல்களில் காணக்கிடைக்கும். அணியிலக்கணத்தில் [அதாவது அலங்கார சாஸ்த்ரத்தில்] ஆழ்ந்தவர்களின் வாக்குக்களில் பெரும்பாலும் இந்த முறை காணநேரும். இது மனத்திற் படிவதற்காக இரண்டொருசுலோகங்களை உதாஹரணமாகக் காட்டுவோமிங்கு.

“ஆபத்தக்ருத்ரிமஸடாஜடிலாம்ஸ பித்தி: ஆரோபிதோ ம்ருகபதே: பதவீம் யதி ச்வா, மத்தேப கும்பத படநலம்படஸ்ய நாதம் கரிஷ்யதி கதம் நகராயுதஸ்ய?”.

என்கிறவொரு ச்லோகம் பண்டிதர்கட்கு ப்ரஸித்தமாகத் தெரியும். இதன் பொருள் - ஒரு நாய்க்கு சிங்கத்தின் வேஷத்தையிட்டு அதைச் சிங்கம்போலவே தோன்றும்படி செய்துவிட்டாலும் மத்யானைகளின் கும்பஸ்தலங்களைப் பீறிப் பீறிவல்ல சிங்கத்தின் முழக்கத்தை அந்த நாய் செய்யமுடியுமோ! என்பதாம். மேற்குறித்த ச்லோகத்திலுள்ள சொற்போக்கில் கிடைக்கும் பொருள் இதுவே. ஆனால் இந்தப்பொருளை விவகித்து இந்த ச்லோகம் கவியினால் இயற்றப்படவில்லை. ஒரு மஹாராஜ ஸன்னிதானத்தில் நான்கு சாஸ்த்ரங்களிலும் புலவனான வொரு மஹாவித்வான் ஆஸ்தான பண்டிதனாக அமர்த்தப்பட்டிருந்தான்; ஏதோ சிறு காரணத்தினால் அந்த மஹாவித்வானை அந்த ஸ்தானத்தில் நின்றும் விலக்கி அப்பஜ்ஞான வேறொரு பண்டிதனை தோடா சால்வை முதலிய அணிகலன் களினால் அலங்கரித்து அந்த ஸ்தானத்தில் அமர்த்தினார்கள். அப்போது விலகின மஹாவித்வான் அரசனுக்கு விடுத்த ச்லோகமிது. அல்லது ஒருமத்யஸ்தன் விடுத்த

ச்லோகம். ஒன்றுந் தெரியாத ஒருவனுக்குப் பண்டித வேஷத்தைப்போட்டு ஸம்ஹாஸனத்தில் உட்காரவைத்து விட்டால் வித்வான்கள் வாக்யார்த்தம் செய்ய வரும்போது வாயைத்திறக்க வழியுண்டோ? என்கிறவிதனை உள்ளுறை பொருளாகவைத்து இதற்குப் போலியான வேறொரு பொருளைக் காட்டவல்லசொற்களை யிட்டுக்கூறியது இந்த ச்லோகமென்று குவலயானந்தத்தில் காட்டப்பட்டுள்ளது.

அவ்வளவுதூரம் போகவும் வேண்டா; திருப்பாவை இன்னதென்பதே தெரியாமலும், திருப்பாவையில் நாபியினுறினத்வேஷங்கொண்டு மிருப்பவர்களைத் திருப்பாவை ப்ரவசனம் செய்யும்படி சிலர் நியமித்துவிட்டால் அவர்களும் ஏதோ லோபத்தாலே தமக்கும் திருப்பாவையில் அந்வயமுள்ளதுபோல் பாவனை செய்து *நீனாதுங்கஸ்தநகிரிதஃஸுப்தமென்று தொடங்கிவிட்டாலும் பாசரம் வாயில் வராதே; ஒரு பொருளும் வெளிவராதே. பூர்வாசார்யதுஷணம்தவிர் வேறு எதுவும் வெளிப்படாதே. அப்படிப்பட்டவர்களும் இந்த ச்லோகத்தின் ஸ்வாபதே சார்த்தத்திற்கு லக்ஷ்யபூதர்களாகக் குறையில்லையே. *பச்ய நீலோத்பலத்வந்த்வாத் நிஸ்ஸாந்தி சிதாச் சரா:* ஏக: க்ருதீ சகுந்தேஷு யோந்யம் சக்ரான் நயாசதே* என்றிப்படிப்பட்ட பலபல ச்லோகங்கள் அலங்கார நூல்களில் அபரிமிதமாகக் காணக்கிடைக்கும். இவற்றில் ஸ்தூலத்ருஷ்டியில் தோன்றும் பொருள் அந்யாப தேசம்; ஸூக்ஷ்மத்ருஷ்டியில்தோன்றும் பொருள் ஸ்வாபதேசம்.

கவிகளின் நூல்களில் இந்த முறையிருந்தாலும் பரமபக்தர்களான ஆழ்வார்களின் பக்தி பரீவாஹமாகப் பாடியருளின பாசரங்களிலும் இந்த முறையைக் கொள்ளவேண்டிய அவசியம் யாது? என்று சிலர் கேட்பதுண்டு. ஆழ்வார்களின் திவ்யஸூக்திகளில் காணும் முறை இப்படிப்பட்டதன்று, இதில் காட்டிலும் மிக விலக்ஷணமானது. அதைச் செவ்வனே தெரிந்துகொண்டவர்கள் மிகச் சிலரே. “ஸ்வபாதேசமென்றும் அந்யாபதேசமென்றும் பிற்காலத்தவர்கள் ஏதோ ஏறிட்டுப் பேசியுமெழுதியும் பொருகிறார்களே யல்லது இந்தவாசியை ஆழ்வார்கள் திருவுள்ளம் பற்றவேயில்லையென்றும், சொற்போக்கில் எப்பொருள் கிடைக்கின்றதோ அப்பொருள்மாத்திரமே ஆழ்வார்களுக்கு விவக்ஷிதம்” என்றும் கூறுகின்றவர்களின் வாதம் அருளிச்செயல்களை ஆழ்ந்து நோக்காமையினாலாயதே. இம்முறை ஆழ்வார்கள் திருவுள்ளம்பற்றியதே யென்பதை அசைக்க முடியாதபடி சிறிது நிரூபிக்கிறோமெங்கு.

எம்பெருமானை நோக்கித் தூதுவிடுவதென்பது திவ்யப்ரபந்தங்களில் நம்மாழ்வார் ஆண்டாள் திருமங்கையாழ்வார் இவர்களது பாசரங்களிலுள்ளது. பறவைகளையும் மேகங்களையும் தூதுவிடுவதாக ஸ்பஷ்டமான சொல்வடிவம் காண்கிறது. உண்மையில் அஃறிணைப் பொருள்களான விவற்றையே தூது விடுகிறபடியா? அல்லது வேறு உத்தேச்யமா? என்று ஆராய்வோம். காளிதாஸ மஹாகவி மேகஸந்தேசமென்றொரு காவியமியற்றி அதில் ஒரு யக்ஷன் தன் மனைவிபாடே மேகத்தைத் தூதுபோக இரப்பதாக அமைத்துள்ளார். இது ஸம்பாவிதமோ என்கிற சங்கையைத் தாமே கிளப்பிக்கொண்டு அதற்கு ஸமாதானமும் தாமே கூறியுள்ளார். அதாவது, *தாமஜ்யோதிஸ் ஸலில மருதாம்* இத்யாதியான ச்லோகம் அதில் ப்ரஸித்தம். கரசரணாதி யுறுப்புக்களில்லாத மேகத்தைத் தூது விடுகிறானே, இதனால் இவனுக்கு ஸமீஹிதமான காரியம் வித்திக்க வழியில்லையே என்கிற சங்கையும், ஆமாம் இவனுடைய இஷ்டம் பலிக்க வழியில்லையென, காமாதனாகையாலே விவேகமற்றுக் கண்ணில் கண்டதொரு அசேதநப் பொருளைத் தூதுவிடுகிறான், இந்த அவிவேகத்திற்கு நாமென்ன செய்வது! என்கிற ஸமாதானமும் இந்த ச்லோகத்திலமைந்துள்ளது. இதனால், மேகமேதான் தூதுவிடப்படுகிறது என்றும், அது அசேகந வஸ்துதான் என்றும் அறுதியிடப்பட்டதா

யிற்று. இதிலிருந்து தேறியதென்ன? காளிதாஸர் தம்முடைய கவிதா சாதார்யத் தைக் காட்டுதற்காகவே காழகனுடைய கதையொன்றை யமைத்து இந்த ஸந்தேச காவியத்தை இயற்றினார் என்பதே.

ஆழ்வார்களின் தூதுவிடுகை இத்தகைத்தன்று. பறவைகளையும் மேகங்களையும் விளித்துத் தூதுவிடுவதாகச் சொல்வடிவம் கண்டாலும் மஹாஜ்ஞாதாக்களான ஆசாரியர்களையும் அந்தேவாலிகளையும் ஸப்ரஹ்மசாரிகளையும் தூதுவிடுவதாகவே உண்மையென்பதை ஸ்ரீமந்நாதமுனிகள் தொடக்கமான நம் பூருவாசாரியர்கள் முதலிக்கிறார்கள். இதை வேதாந்ததேசிகரும் த்ரமிடோபநிஷத்தாத்பர்ய ரத்நாவனியில் * தேசிகாஸ் தத்ர தூதா: * என்பதனால் காட்டியருளினார். அது, ஆசார்ய ஹ்ருதயம் ஸேவித்ததனாலாய தென்பதில் ஸந்தேஹம் வேண்டா.

ஆசாரியர்கள் காட்டுவது கிடக்கட்டும்; ஆழ்வார்களுக்கும் இதுவே ஸம்மத மென்பதை நிரூபிக்கிறோம். முதன் முதலாக நம்மாழ்வாரே திருவிருத்தத்தில் தூது விட்டவர். அதில் * வீசஞ் சிறகால்பறத்தீர்.....எம்மீசர் விண்ணோர் பிரானார் மாசில் மலரடிக் கீழ் எம்மைச் சேர்விக்கும் வண்டுகளே! என்று கூறி வண்டுகளை விளிக்கின்றார். எம்பெருமானுடைய திருவடிவாரத்திலே எம்மைச் சேர்விக்கின்ற— என்றிட்ட விசேஷணமானது நாம் கண்ணற்காணும் வண்டுகட்குச் சிறிதேனும் பொருந்துமாவென்று பாருங்கள். * மயர்வற மதிநல மருளப்பெற்று மஹாஜ்ஞாதாவாக விளங்காநின்ற ஆழ்வார் காடுகளில் பூஞ்செடிகளிலுழல்கின்ற வண்டுகளைக் குறித்து இந்த விசேஷணமிட்டிருக்க ப்ரஸக்தி யுண்டாவென்று விவேகிகள் விமர்சிக்கவேண்டும். * வேதம் வல்லார்களைக்கொண்டு விண்ணோர் பெருமான் திருப்பாதம்பணிந்து * என்று இவர்தாமே திருவாய்மொழியி லருளிச் செய்திருக்கிறபடி வேதம்வல்ல மஹான்களன்றோ பகவத் பாதாரவிந்த ப்ராபகர்கள். அன்னவர்களைத்தான் வண்டுகளே! யென்று விளிக்கின்றேனென்று ஆழ்வார்தாமே நன்கு காட்டியருளினாரன்றோ. இல்லையேல் “மலரடிக் கீழ் எம்மைச்சேர்விக்கும் வண்டுகளே!” என்ன ப்ரஸக்தியில்லையே. பரிகராலங்காரலக்ஷணத்தை இங்கு நினைக்க.

இதற்கடுத்த பாசுரத்திலும் “வண்டுகளோ வம்மின், நீர்ப்பூ நிலப்பூ மரத்திலொண்பூ வுண்டுகளித்துழல்வீர்க்கு” என்கிறார். நீர்ப்பூக்களான தாமரை முதலிய வற்றிலும் நிலப்பூக்களான மல்லிகை முதலியவற்றிலும் மரப்பூக்களான வகுளம் முதலியவற்றிலும் படிந்து உண்டு களிக்கின்றவை இவ்வண்டுகள் என்பதா ஆழ்வார்க்கு விவகித்தம். நீர்ப்பூவான கூழ்ராப்திநாதனுடையவும் நிலப்பூவான ராமக்ருஷ்ணதி விபவாவதார - அர்ச்சாவதார - எம்பெருமான்களுடையவும், மரத்திலொண்பூவான * சேணுயர் வானத்திருக்கும் தேவபிரானுடையவும் குணனுபவங்களைப் பண்ணிக் களிக்கின்ற பரமபாகவதர்களையன்றோ ஆழ்வார் பேசினார்.

* மாறன் பணித்த தமிழ்மறைக்கு ஆறங்கக்கூற அவதரித்த மங்கையர்கோன் திருநெடுந்தாண்டகத்தில் (பா-26) * அறுகால சிறுவண்டே! தொழுதேனுன்னை * என்கிறார். வண்டுக்கு ஆறுகால்கள் உள்ளமை இயல்வாதலால் ‘அறுகால’ என்கிற விசேஷணம் இங்கு ஏதுக்கு? என்று விசாரம் நிகழ்ந்தது. இரண்டு காலாகவும் நான்கு காலாகவுமின்றியே விரைந்து செல்லுகைக் குறுப்பாக ஆறுகால்கள் இருக்கப்பெற்ற பாக்கியம் என்னேயென்று வியந்து கூறுவதாகச் சிலர் நிர்வஹித்தார்களாம். வண்டு செல்லுவதற்குச் சாதனம் சிறகேயன்றிக் கால்கள் அல்லவாதலால் ‘அறு கால’ என்னு மடைமொழிக்கு இங்ஙனே கருத்துரைப்பது சுவைக்கேடென்று திருவுள்ளம்பற்றிய பட்டர், தொழுதேனுன்னை யென்று அடுத்திருக்கும் வாக்கியத்திற்குச் சேர அருளிச்செய்வராம்; தூதுசென்று மீண்டுவந்தால் வண்டின் கால்களைத் தமது தலைநிறைய வைத்துக்கொண்டு கூத்தாடக்

குதுகலிக்கிறார் ஆழ்வார்; தம் தலையிலே வைப்பதற்கு ஆறு கால்களுண்டாகப் பெற்றதே! என்று வியந்து பேசுகிறார்—என்று. உண்மையில் வண்டின் கால்களையா ஆழ்வார் திருமுடித்து கொள்ளப்பார்க்கிறார்! இதில் என்ன ரஸம்? இங்குள்ள மருமம் கேண்மின். திருவாய்மொழியில் *செங்காலமடநாராய்! திருமுழிக் களத்துறையும் கொங்கார் பூந்துழாய்முடி யென் குடக்கூத்தற்கு என் தூதாய் நுங்கால்களென்தலைமேல் கெழுமீரோ நுமரோடே* என்கிறார். எம்பெருமானிடம் தூது சென்று மீண்டுவந்து நுமரோடே கூட என் தலைமேல் கால்களை வைக்க வேணுமென்று ஸ்பஷ்டமாக பார்த்தித்திருக்கிறார். இங்கு நுமரோடே என்றதில் மிகச்சிறந்ததொரு சாஸ்த்ரார்த்தம் பொதிந்துள்ளது. *ஆசார்யவத் ஆசார்ய தாரேஷு ஆசார்யபுத்ரேபி வருத்தி; உச்சிஷ்டாசநவர்ஜம்* என்று மஹர்ஷி ஸூத்ரம். ஆசாரியர், அவருடைய தேவிகள், திருக்குமாரர் ஆக முன்று வயக்திகள் உத்தேசயர்களென்று சாஸ்த்ரம் சொல்லிற்று. எனவே ஆறு கால்கள் உத்தேசயங்களாயின. இதை நம்மாழ்வார் “என் தலைமேல்—நும் கால்கள் - நுமரோடே கெழுமீர்” என்ற ஸ்ரீஸூக்திகளால் காட்டியருள, இதையே திருமங்கையாழ்வார் “அறுகால சிறுவண்டே தொழுதேனுன்னை” என்ற பாசுரத் திலைத் தாம் அநுஸந்தித்தார்.

இப்படிப்பட்ட வேதாந்த விழுப்பொருள்கள் ஆழ்ந்து அடங்கியிருப்பவையன்றோ நம் ஆழ்வாரருளிச்செயல்கள். ஆபாதத: பார்க்கும்போது நீர்வளத்தையும் நிலவளத்தையும் வருணிப்பதாகக்காணும் பாசுரங்களையும் ஆழ்ந்து நோக்கினால் எவ்வளவு அரிய பெரிய பொருள்கள் கிடைக்கின்றன! இதற்குமொன்று காட்டுவோம். சோழநாட்டுத் திருப்பதிகளுள் ஒன்றான புள்ளம் பூதங்குடியைப் பாடாநின்ற திருமங்கையாழ்வார் (5-1-2) *புள்ளச் செறுவில் கயலுகளப் பழனக் கழனியதனுட்போய், புள்ளப் பிள்ளைக்கிரைதேடும் புள்ளம் பூதங்குடிதானே* என்றொரு பாசுரம் பாடியுள்ளார். நீர்நிலங்களில் மீன்களானவை மலிந்து துள்ளித் துள்ளி விளையாடுகின்றனவாம் கொக்கு முதலிய பறவைகள் அங்குச் சென்று தம் தம் குட்டிகளுக்கு உணவாகக்கூடிய மீன்களைத் தேடுகின்றனவாம். இப்பொருளே யிங்குற்றது. முற்காலத்தில் ஆலவாயுடையான் என்பானொரு தமிழன் பட்டரிடம் வந்து இதில் ஒரு கேள்வி கேட்டாலும்: “புள்ளச்செறுவில் கயலுகள என்றபோதே அவ்விடத்து வயல்களில் மீன்கள் அளவற்றுக் கிடப்பதாகத் தெரிந்து விட்டது: அப்படியிருக்க ஈற்றடியில் இரைதேடும் என்று எங்ஙனே சொல்லலாம்? மீன் அருமைப்பட்டிருந்தாலன்றோ அதைத் தேடவேண்டும். கொள்வார் தேட்டமாம்படி குறையற்றுக் கிடக்கும்போது தேடிப்பிடிப்பதாகச் சொல்லுவது பொருந்தாதன்றோ” என்று கேட்டான். அதற்குப் பட்டர் அருளிச் செய்ததாவது—புள்ளாய்! நீ கற்றவனாயினும் சொற்போக்கு அறிந்திலை; “பிள்ளைக்கு இரை தேடும்” என்றுள்ளது காண்; அங்குள்ள மீன்கள் நிலமிதியாலே தூணும் தூலாழும் போலே தடித்திருக்கும்: அவை பறவைக்குட்டிகளின் வாய்க்கு அடங்காவாகையால் உரிய சிறிய மீன்கள் தேடிப்பிடிக்க வேண்டுமத்தனை யன்றோ என்றாராம். அவனும் கேட்டு மிக மகிழ்ந்து சென்றானும்: இதிலிருந்து கிடைக்கிற ஆழ்பொருளை ஆசார்ய ஹ்ருதயத்திலும் அதன் வியாக்கியானத்திலும் ஆசாரியர்கள் எடுத்துக் காட்டுகிறார்கள். பெரியார்கள் சாஸ்த்ரார்த்தங்களை சிஷ்யர்களுக்கு உணர்த்தும்போது இளைஞர்களான சீடர்களுக்குப் பெரிய சாஸ்த்ரார்த்தங்களை யுணர்த்தினால் அது அவர்களுடைய நெஞ்சுக்கு அவகாஹிக்க மாட்டாதாகையினாலே அவர்கள் கொள்ளத்தகுந்தவளவாகச் சிறிய அர்த்தங்களாகப் பார்த்தெடுத்து உபதேசிக்கிற [அதாவது, மஹா சாஸ்த்ரார்த்தங்களையும் வெகு லலிதமாக உபதேசிக்கிற] தன்மையைத் தெரிவிக்கிறபடியென்று உள்ளுறை பொருள் காட்டினர்.

(தொடரும்.)

ஸ்ரீ:

கோதைதமிழ்ச் சுவையமுதம்

*பாதகங்கள் தீர்க்கும் பரமனடி காட்டும் வேதமனைத்துக்கும் வித்தாகுங் கோதை தமிழாகிய திருப்பாவையில் பாசரந்தோறும் வாக்கியந்தோறும் எழுத்துத்தோறும் விசேஷார்த்த வழுதங்கள் பொதிந்து கிடக்கின்றன; இவற்றை அடியேன் தென்மொழியிலெழுதிய நான்கு உரைகளிலும் வடமொழியிலெழுதிய விரிவுரையொன்றிலும் தெலுங்கு பாஷையிலெழுதிய தெளிவுரையொன்றிலும் ஸம்ஸ்கிருதமாகவும் விஸ்த்ருதமாகவும் விளக்கியிருக்கின்றேனெனினும் ஈண்டு விசேஷித்துச் சில அர்த்த ரத்னங்களை யளிக்கின்றேன். திருப்பாவைக்கு உயிர்நிலை ஆசாரியன் பெருமைகளை விவரிப்பதேயாகும். ஆண்டாள் நாச்சியார் திருமொழியில் “கொல்லையரக்கியை மூக்கரிந்திட்ட குமரனார் சொல்லும் பொய்யானால், நானும் பிறந்தமை பொய்யன்றே” என்றும், “விட்டுசித்தர் தங்கள் தேவரை வல்லபரிசு வருவிப்பரேல் அதுகாண்டுமே” என்றும்ருளிச்செய்யும் முகத்தினால்—பகவத்ஸம்பந்தம் தனக்குப் பயன்படாதொழிந்தாலும் ஆசார்ய ஸம்பந்தம் பழுதுபடாதென்பதை விளங்க வைத்தவளாகையாலே இத்திருப் பாவையில் பாசரந்தோறும் ஆசார்யப்பாவையையே உள்ளுறை பொருளாக அமைத்துப் பாடியுள்ளாள்.

இப்பிரபந்தத்திற்கு விஷயம் மார்கழி நீராட்டமென்பது. முதற்பாட்டு, மூன்றும்பாட்டு, நான்காம்பாட்டு, இருபதாம்பாட்டு இருபத்தாரும் பாட்டுகளில் நீராட்டத்தின் ப்ரஸ்தாவமிருந்தாலும், நீராடுவதற்குரிய இடத்திற்கு [அதாவது தடாகத்திற்கோ நதிக்கோ] இவ்வாய்ச்சிகள் சென்றதாக இல்லை. எல்லாருமாகக் கண்ணடிரான் ஸன்னிதியிலே சென்று சேர்ந்து *எற்றைக்கும் ஏழேழ்பிறவிக் கும் உன்றன்னோடுற்றோமேயாவோம் உனக்கே நாமாட்செய்வோம்* என்று சொல்லி முடித்தார்கள். இதனால், பகவத் ஸன்னிதானத்தில் சென்று சேர்வ தையே இவர்கள் நீராட்டமாக மறைத்துச் சொன்னார்களென்பது அறுதியிட லாயிற்று. இனி, வெறும் நீராட்டமென்னுதே மார்கழி நீராட்டமென்கையாலே ஆசார்ய ஸன்னிதியில் சென்று சேர்வதை அந்தரங்கப்பொருளாக அமைத்திருப் பது அறியக்கிடக்கின்றது.

எங்ஙனே யென்னில், மார்கழி யென்னுஞ்சொல் மார்க்கசீர்ஷ மென்கிற வடசொல்லின் விகாரமாய் அமைந்தது. மிருகசீர்ஷ நகூத்திரத்தோடு கூடிய பெளர்ணமாஸியுள்ள மாதம் மார்க்கசீர்ஷமாஸமென்றபடி. மாதப் பெயர்கள் ஸௌரமாநரீதியிலும் சாந்த்ரமாநரீதியிலும் வழங்கப்படுகின்றன. மேஷம் விருஷபம் மிதுநம் இத்யாதிவ்யபதேசங்கள் ஸௌரமாநரீதி. சைத்ரம், வைசாகம், ஜ்யேஷ்டம் இத்யாதிவ்யபதேசங்கள் சாந்த்ரமாநரீதி. சித்திரை வைகாசி இத்யாதிகளான தமிழ் வழக்குக்களும் சாந்த்ரமாநரீதியையே அநு ஸரித்தவை. சித்திரா நகூத்ரமும் பெளர்ணமாஸியும் ஒன்று கூடினால் சைத்ரம். விசாகாநகூத்ரமும் பெளர்ணமாஸியும் ஒன்று கூடினால் வைசாகம். மேல் ஒவ்வொன்றையும் இப்படியே பார்த்துக் கொள்வது. இவ்வகையில் மிருக சீர்ஷ நகூத்திரமும் பெளர்ணமாஸியும் ஒன்று கூடினால் மார்க்கசீர்ஷமெனப்

படுகிறது. நகூத்ரங்களில் நாழிகையேறுதல் குறைதல்களுக்குத் தகுதியாக முன்னகூத்திரமோ பின்னகூத்திரமோ பெளர்ணமாவியோடு கூடுதலுமுண்டு. மார்க்கசீர்ஷமென்னும் வடசொல்லே தமிழில் மார்கழியெனத் திரிந்தது.

ஆக இவ்வளவாலும் மார்க்கசீர்ஷமென்ற வடசொல்லின் பொருளிலேயே மார்கழியென்ற தமிழ்ச்சொல் உண்டாயிற்றென்று நிரூபிக்கப்பட்டதாயிற்று. மார்க்கசீர்ஷமென்கிற இச்சொல்லுக்கு இப்பொருள் தவிர மற்றொரு பொருளும் ஸம்பாவிதமே. அதாவது, மார்க்க—சீர்ஷ என்று இரண்டு சொல்வடிவங்களாகக் கொண்டு 'மார்க்கங்களில் தலையானது' என்று கொள்வது. சீர்ஷமென்னும் வடசொல்லுக்குத் தலையென்று பொருள். மார்க்கமென்றது உபாயமென்றபடி. உபாயங்களில் தலையானது மார்க்கசீர்ஷமென்றதாயிற்று. கர்மஜ்ஞானபக்தி ப்ரபத்திகளுக்கும் மேலே ஆசார்யாபிமானமென்பது தலைசிறந்த உபாயமாயிருக்கும். அதுதான் மார்க்கசீர்ஷமென்கிறது. மார்கழியென்பதுமதுவே.

ஒரே சொல்வடிவமான மார்க்கசீர்ஷபதத்தை இரண்டு சொல்வடிவங்களாகக்கொண்டு இங்ஙனே பொருள் கொள்ளுகை சாஸ்த்ரஸம்மதமாகுமோ வென்று சிலர் கேட்கக்கூடும். வாஸுதேவசப்தத்தை இதற்கு நிதர்சனமாகக் கொள்வது. இச்சொல்லுக்குத் தத்திதவ்ருத்தியாலே வஸுதேவ புத்திரனென்னும் பொருள் யாவருமறிந்தது. 'வஸுதேவஸ்ய அபத்யம் புமாந் வாஸுதேவ:' என்றே வ்யுத்பத்தியென்று நினைத்திருக்கிறோம். ஆனால் ஸஹஸ்ரநாம பாஷ்யத்தில் பட்டர் வாஸு:; தேவ: என்கிற இரண்டு பதங்களுக்கு ஸமாஸமாகவுங் கொண்டு பாஷ்யமிட்டிருப்பதைக் காணலாம். அதுபோல இங்கும் மார்க்க—சீர்ஷ என்று இரண்டு பதங்களுக்கு ஸமாஸமாகக் கொள்வதிலும் குறையொன்றுமில்லை. இப்பொருளுக்குச் சேரவே ஆண்டாள் இத்திவ்வியப்பிரபந்தத்தில் பாசுரங்களை அமைத்திருக்கின்றனென்பதை இனி மூதலிக்கிறோம். இது ஸம்க்ஷேபமாகத் தெரிவிப்பதாதலால் பாட்டுத்தோறும் சிற்சில சொற்களையோ சொற்றொடர்களையோ கொண்டு கூறுவோம்.

1. கதீர் மதீயம் போல் முகத்தான், கதிரவன் போலவும் சந்திரன் போலவும் விளங்குகின்ற ஸ்ரீஸூக்திகளையுடையவர். ஸ்ரீபாஷ்யம் கீதாபாஷ்யம் வேதார்த்த ஸங்க்ரஹம் முதலான க்ரந்தங்களை ப்ரவசனம் செய்யும்போது ஆசாரியர் ஸூர்யனைப்போல் ஜ்வலிப்பர். திருமந்தார்த்தம் ஸ்ரீவசநபூஷணம் ஆசார்ய ஹ்ருதயம் பகவத்விஷயம் முதலான க்ரந்தங்களை ப்ரவசனம் செய்யும்போது ஸௌம்யமுகராய் ஆஹ்லாதசீதநேத்ரம்புவா யிருப்பரென்கை.

2. பாற்கடலுள் பையத் துயின்ற பரமன்—*உனது பாலேபோல் சீரில் பழுத் தொழிந்தேன்* (பெரிய திருவந்தாதி) என்கிறபடியே பால் என்று எம்பெருமானுடைய திருக்கல்யாண குணங்களைச் சொல்லுகிறது. அவை அளவு கடந்திருக்கையாலே கடலாகச் சொல்லிற்று. பகவத்குண ஸாகரத்தில் பரமான்ந்தாநுபவம் செய்துகொண்டிருக்கும் பரமன்—ஆசார்யன். அவனுடைய அடிபாடுகையாவது—ஸாக்ஷாத் அவருடைய திருவடிகளையே பாடுகையும் திருவடிஸ்தானத்திலுள்ள அந்தரங்க சிஷ்யர்களைப் பாடுகையுமாம். நம்மாழ்வார்க்குத் திருவடி இராமானுசன்; இராமானுசனுக்குத் திருவடி முதலியாண்டான்..... என்று அந்தரங்கசிஷ்ய பரம்பரையைச் சொல்லிப் போருவதுண்டே.

3. ஓங்கி உலகளந்த உத்தமன். எம்பெருமான் தன்னுடைய பெருமையை மறைத்துக் கொண்டு சிறியவடிவை யேற்றுக்கொண்டு அஸுரனிடத்திலே

வந்து மூவடிநிலம் இரந்ததுபோல ஆசாரியனும் தன்னுடைய பெருமையை யெல்லாம் இல்லையென்று கொண்டு மறுஷ்யஸஜாதீயனாகி அன்னபாநாதி களையே தாரகமாகக் கொண்டவன்போலக் காட்டிச் சிறுகப்பிறந்து ஆஸூர ப்ரக்ருதிகளான ஸம்ஸாரிகளிடத்தே வந்து 'ரஹஸ்யத்ரயம் கேளுங்கள், ஷட்கத்ரயம் (கீதை) கேளுங்கள், தத்வத்ரயம் கேளுங்கள், தத்வஹித புருஷார்த் தங்கள் கேளுங்கள்' என்றிப்படி மூன்றைப்பற்றியே இரப்பாளனாயிருப்பன். எம்பெருமான் கொள்பவன், ஆசார்யன் கொடுப்பவன் என்பது வாசி. இன்ன மும், உலகளந்தபெருமான் ஸ்ரீபாததீர்த்தமளித்து உய்வித்ததுபோல ஆசார்ய னும் ஸ்ரீபாததீர்த்தம் ப்ரஸாதித்து சிஷ்யோஜ்ஜீவனம் செய்தருள்வன். ச்ருங்காரரஸ ப்ரதானமான காவ்யநாடகங்களையும் ஸாமான்யசாஸ்த்ரங்களையும் போதிப்பவர் மத்யமகுரு; *புலையறமாகி நின்ற புத்தொடு சமணமெல்லாம் கலையறக் கற்றமாந்தர் காண்பரோ கேட்பரோதான்* என்று திருமாலையில் இழித்துரைக்கப்பட்ட ஜைநபௌத்தாதி மதநூல்களைப் போதிப்பவர் அதம குரு. அத்யாத்மஸம்ப்ரதாய சாஸ்த்ரங்களைப் போதிப்பவர் உத்தமகுரு. அநுவ்ருத்தி நிர்ப்பந்தங்கள் காரணமாக வருந்தியுபதேசிக்குமவர் மத்யமகுரு. எவ்வளவு அநுவர்த்தித்தாலும் ஒன்றும் உபதேசியாதவர் அதமகுரு. சிஷ்யர் களின் துர்க்கதி கண்டு பொறுக்கமாட்டாமல் *பயனன்றுகிலும் பாங்கல்ல ராகிலும் செயல் நன்றாகத் திருத்திப் பணிகொள்வான்* என்றப்போலே தம் முடைய பரமக்ருபையடியாகவே ஸாத்விக மஹார்த்தங்களை யுபதேசிப்பவர் உத்தம குரு. ஞானமின்றி அனுட்டானம்மட்டுமுடையவர் மத்யமகுரு. ஞான மனுட்டான மிரண்டுமின்றி எதையோ சொல்லிப் போதுபோக்குமவர் அதம குரு. ஞானமனுட்டானமிவை நன்றாகவேயுடையரானவர் உத்தமகுரு.

4. ஆழிமழைக்கண்ணு ஒன்றும்நீ கைகரவேல். மார்கழி நீராட்ட நோன்பு நோற் கப்புருந்த ஆய்ச்சிகள் மழைத்தெய்வத்தை நோக்கி மழைபெய்யக் கட்டளை யிடுவதாக அமைக்கப்பட்டது இப்பாசரம். ஒரு தடாகத்திலே சென்று நீராடுகை இதில் கிடையாதென்றும், ஆசாரியன் பக்கலிலே சென்று அர்த்தவிசேஷங்களைக் கேட்டு சுத்தி பெறுவதே இங்கு நீராட்டமென்றும் தெரிவித்தான பிறகு இப் பாட்டில் வர்ஷிக்கும்படி பிரார்த்திக்கப்படுகிற மழைக்கண்ணன் ஆசாரியனாகவே யிருக்கவேண்டும். ஆசார்யனே மேகமென்னத் தகுதியுடையான். (1) மேகம் உப்புக்கடலிலுள்ள க்ஷாரமான ஜலத்தையும் தான் முகந்து மிக மதுரமாக்கிப் பெய்வதுபோல ஆசாரியர் நால்வேதக்கடலிலுள்ளனவாய் மந்தமதிகளுக்கு அபோக்யங்களான அர்த்தங்களைத் தங்களுடைய திருநான்று கொண்டு பரமபோக்யமாக்கி உபகரிப்பர். (2) மேகமானது *உயிரளிப்பான் மாகங்க ளெல்லாந்திரிந்து நன்னீர்கள் சுமந்து* (திருவிருத்தம் 32) என்கிறபடியே லோகரக்ஷணர்த்தமாகப் பெய்யவேண்டு மிடங்களிற்சென்று பெய்வது போல, *எண்டிசையும் பேர்த்தகர நான்குடையான் பேரோதிப் பேதைகள்!, தீர்த்தகரரமின் திரிந்து* என்கிற பூதத்தாழ்வாருடைய நிபமனப்படியே திவ்ய தேசங்களெங்குமெழுந்தருளி ஆத்மோஜ்ஜீவனார்த்தமாக அர்த்தவிசேஷங்களைப் பொழிவர் ஆசாரியர். (3) மேகம் மழைபெய்து பள்ளமான விடங்களையும் நிரப்புவதுபோல ஆசார்யரும் ஸதுபதேசவ்ருஷ்டிகளைச் செய்து நீசர்களையும் உத்துங்கர்களாக்குவர். (4) மேகமானது ப்ராப்தகாலங்களில் பெய்யாவிடில் உலகில் பலபீடைகள் மலியும். ஆசாரியர் ப்ராப்தஸமயங்களில் ஸதுபதேசங் களைச் செய்தருளாவிடில் தேஹாத்மப்ரமம், ஸ்வாதந்த்ரியப்ரமம், அந்யசேஷத்வ ப்ரமம் முதலான பீடைகள் மலியும். (5) மேகம் எவ்வளவு பெய்தாலும் த்ருப்தியடையாமலும் கைம்மாறு கருதாமலுமிருப்பதுபோலவே ஆசார்யருமிருப்

பர். இப்படிகளாலும் மற்றும் பலபடிகளாலும் மேகமென்னத்தகுந்த ஆசார்யரை விளித்து ஸதுபதேசங்களை வர்ஷிக்கும்படி கோரினவாறு.

ஆழிமழைக்கண்ணனை விளித்து 'நீ ஒன்றும் கைகரவேல்' என்றவிதனில் ஒரு விசேஷார்த்தமுண்டு. *ஓராண்வழியாய்ப்பதேசித்தார் முன்னோர்* என்கிற உபதேசரத்தினமாலையின்படியே ஸ்ரீமந்நாதமுனிகள் ஆளவந்தார் திருக்கோட்டியூர் நம்பிபோல்வார் தங்களுடைய ஓளதார்யத்தை மறைத்துப் போந்தார்கள்; அப்படி மறைத்திடாமல் *ஏராரெதிராசரின்னருளால் பாருலகிலாசையுடையார்க் கெல்லாமாரியர்காள் கூறுமென்று கட்டளையிட்டதற்கேற்ப நீர் உமது ஓளதார்யத்தைக் காட்டவேணுமென்கை. ஒன்றும் என்கிற சொல்லை ஆழ்ந்து நோக்குமிடத்து, ஆசாரியர் அஸ்மதாதிகளான ஸம்ஸாரிகளுக்கு மட்டுமன்றிக்கே ஸர்வேச்வரனுக்கும் கைகொடுப்பவரென்கிற பொருளும் தோன்றும். குத்ருஷ்டிகள் மாயக்கோலாஹலங்கள் பண்ணும்போது அவற்றைப் பரிஹரிக்கவல்லார் ஆருமில்லையாக, எம்பெருமான் அதப்பாதாளத்திலே விழுந்திட, அப்படிப்பட்ட வனைக் கைதூக்கிப் பிடித்தெடுப்பவரன்றோ ஆசிரியர்.

5. ஆயர்குலத்தினில் தோன்றும் அணிவிளக்கு. என்றும் அணையாத விளக்காகிய ஸுர்யனே அணிவிளக்கு எனப்படுகிறான். நமது ஸம்பிரதாயத்தில் பராங்குச பரகாலயதிவரர்கள் தலைமைபெற்ற ஸுர்யர்கள். பராங்குசரென்கிற நம்மாழ்வார் *தஸ்மை நமோ வகுளபூஷணபாஸ்கராய* என்கிறபடியே வகுளபூஷண பாஸ்கரரென்று ப்ரஸித்தி பெற்றவர். பரகாலரென்கிற திருமங்கையாழ்வாரும் *கலயாமி கலித்வம்ஸம் கவிம் லோகதிவாகரம்* என்கிறபடியே கவிலோக திவாகரராக ப்ரஸித்திபெற்றவர். யதிவாரென்கிற எம்பெருமானாரும் *ஸ்ரீமா நாவிரபூத் பூமௌ ராமாநுஜதிவாகர:* என்கிறபடியே ஸுர்யராகவேப்ரஸித்தி பெற்றவர், இந்த ஸுரீயர்கள் ஆயர்குலத்தினில் தோன்றினவர்கள். (அதாவது)—ஜ்ஞாநஹீநர்களாய் ஆசாரகுந்யர்களாய் பசுப்ராயர்களான நாம்பிறந்த குலங்களிலேயே பிறந்து ஞானவொளி விளக்கம் பெற்றார்களாதலின் ஆயர்குலத்தினில் தோன்றுமணி விளக்காயினரிவர்கள்.

6. புள்ளும் சிலம்பினகான். ஆசாரியன்திருமானிகை வாசலிலே பல சிஷ்யர்கள் வந்து படுகாடு கிடக்கும்படியைக் கூறுவது இது. "சேர்ப்பாரைப் பக்ஷிகளாக்கி ஜ்ஞாந கர்மங்களைச் சிறகென்று குருஸப்ரஹ்மசாரி புத்ரசிஷ்யஸ்தானே பேசும்" என்பது ஆசார்யஹ்ருதயமாதலால் புள்ளென்று சிஷ்யர்களையுங்கொள்ளக் குறையில்லை. பொழுது விடிந்தமைக்கு அடையாளஞ் சொல்லுகையில் முதன் முதலாகப் பக்ஷியடையாளம் சொன்னது ஒரு வேதாந்த கதையை நினைப்பூட்டுதற்கு: சாரீரகமீமாம்ஸையில் (1—3—33) ஸுத்ரத்தின் ஸ்ரீபாஷ்யத்தில் உபநிஷத் ப்ரஸித்தமான ஜாநச்ருதியின் இதிஹாஸமொன்று விவரிக்கப்படுகிறது. ஜாநச்ருதியென்கிற மஹாப்ரபு சிறந்த தார்மிகாக்ரேஸரராக இருந்தும் ப்ரஹ்ம ஜ்ஞானஸம்பத்து இல்லாதவராயிருந்தார். அவர்க்கு ப்ரஹ்ம ஜிஜ்ஞாஸையை உண்டுபண்ணுவதற்காக இரண்டு மஹாத்மாக்கள் ஹம்ஸபக்ஷிகளாக வடிவெடுத்து இவரருகே பறந்து சென்று பரஸ்பரம் பேசிக்கொள்ளுகையில் இவரிடத்தில் ப்ரஹ்மஜ்ஞான மில்லாமையாகிற இழிவையும் ரைக்வரென்பவரிடத்தில் அச்செல்வம் மிக்கிருக்கையாகிற உயர்வையும் தெரிவித்துக்கொண்டே சென்றதாகவும் அதுகேட்டு ஜாநச்ருதிக்கு ப்ரஹ்மஜ்ஞானத்தில் ருசிவிளைந்து ரைக்வரை நாடிச்சென்று விசேஷமாக குருதக்ஷிணைகளை ஸமர்ப்பித்து அவரிடத்தில் ப்ரஹ்மஜ்ஞானம் பெறலாயிற்றென்பது ஓளபநிஷதமான இதிஹாஸம். அஃது இங்கு நினைப்பூட்டப்படுகிறது. ஆசார்ய சிஷ்ய பரகரணத்திற்கு இது மிகப் பொருந்தியதே.

7. கலந்துபேசின பேச்சுவம் கேட்டிலையோ?. நம் பூர்வாசாரியர்களின் திவ்ய ஸூக்திப் பெருமை இதில் பேசப்படுகிறது. வெறும் வடமொழியிலும் வெறுந் தென்மொழியிலுமுள்ள நூல்கள் போலன்றிக்கே உபயபாஷைகளையும் கலந்து மணிப்ரவாள நூல்களாக அருளிச்செய்த அதிசயம்; உபயபாஷைகளைக் கலந்து பேசினதுமட்டு மன்றிக்கே ச்ருதிஸ்மருதீதிஹாஸ புராண பஞ்சராத்ர திவ்ய ப்ரபந்த பூர்வாசார்ய ஸ்ரீஸூக்திகளாகிற எல்லாவற்றையும் கலந்துகொண்டு பேசியிருப்பது மிக்க அதிசயம். “குருசிஷ்ய க்ரந்தவிரோதங்களை” என்று தொடங்கும் ஆசார்ய ஹ்ருதய சூர்ணையின்படி பரஸ்பர விருத்தமாகப் பேசினவர்களைப்போலன்றிக்கே “பேசிற்றே பேசும் ஏககண்டர்” என்னும்படி ஒருவரையொருவர் தழுவிக்கொண்டு பேசுகை மிகுந்த அதிசயம். “மச்சித்தா மத்கத ப்ராண: போதயந்த: பரஸ்பரம்” என்கிற கீதையின்படியே பரஸ்பரம் கூடிப்பேசு மழகு தனிப்பட்டது. ரவ: என்னும் வடசொல்லே அரவமென்றாகி யிருக்கிறது. இதற்கு த்வநியென்று பொருள். பேசின பேச்சு கேட்டிலையோ? என்னுமல் பேச்சுவம் கேட்டிலையோ? என்றதனால் மஹான்களின் ஸ்ரீஸூக்திகளில் பேச்சில் கிடைக்கிற பொருளோடே நில்லாமல் த்வனிப்பொரு ளெனப்படுகிற உள்ளுறை பொருளும் குறிக்கொள்ளத் தக்கதென்று உணர்த்தப்படுகிறது. “திருப்பாவையில் ஸ்வாபதேசார்த்தம் கேளாமல் வெறும் சப்தார்த்தம் மட்டுமா கேட்பது?” என்று ஆண்டாள் தானே கூறிவைத்ததாகக் கொள்க.

8. கோதுகலமுடைய பாவாய்!. குதாஹலமுடைய பாவையே! என்றபடி. இதற்கு இரண்டுவகையான பொருள். தன்னுடைய குதாஹலத்தை எம்பெருமானிடத்து உடையவளே! என்றும், எம்பெருமானுடைய குதாஹலத்தைத் தன்னிடத்திலுடையவளே! என்றும். இவ்விருவகைப் பொருளையும் ஸஹிக்குஞ் சொல்தொடர் இது. கீதையில் *ப்ரியோ ஹி ஜ்ஞாநிநோத்யர்த்தமஹம் ஸச மம ப்ரிய:* என்று பகவான் தானே சொல்லுகிறான். தன்னுடைய குதாஹலம் ஞானியினிடத்து உள்ளதாகவும், ஞானியினுடைய குதாஹலம் தன்னிடத்து உள்ளதாகவும் இதில் சொல்லிற்று. நம்மாழ்வாரும் திருவாய்மொழியில் (5-1-7) *மெய்ம்மாலாயொழிந்தேன் எம்பிரானுமென்மேலானே* என்கிற பாசுரத்தினால் இதனையே யருளிச்செய்தார். ‘எம்பெருமானிடத்தில் நாம் ப்ரீதிவைப்பது சிறந்ததா? அவன் நம்மிடத்தில் ப்ரீதிவைப்பது சிறந்ததா? என்று ஒருவர் கேட்க, அதற்கு மற்றொருவர் சொன்னார் ‘இங்ஙனே கேள்வி கேட்பதில் பயனில்லை; எம்பெருமானிடத்தில் நாம் வைக்கிற ப்ரீதி அதிகமா? அவன் நம்மிடத்தில் வைக்கிற ப்ரீதி அதிகமா? என்று கேள்வி கேட்கவேணும்’ என்றார். இக் கேள்விக்கு யாரால் விடையிறுக்க முடியும்? அவனிடத்தில் நாம் வைக்கிற ப்ரீதியின் அளவை நாம் தெரிந்து கொள்ளமுடியுமேயல்லது அவன் நம்மிடத்தில் வைக்கும் ப்ரீதியின் அளவை நாம் எங்ஙனே தெரிந்து கொள்ளமுடியும்? என்று சிலர் நினைப்பர். அவனுடைய ப்ரீதியை யநுபவிக்கிற மஹான்கள் பேசும் பாசுரத்தினால் எளிதாகத் தெரிந்து கொள்ளலாம். நம்மாழ்வார் *வாரிக்கொண்டு உன்னை விழுங்குவன் காணிலென்று ஆர்வுற்ற என்னை யொழிய என்னில் முன்னம் பாரித்துத் தானென்னை முற்றப்படுகினுன்* என்றன்றோ பேசியுள்ளார். ஞானிகள் பக்கலிலே எம்பெருமான் கொள்ளும் குதாஹலமே அதிகமென்று இதனால் நன்கு தெரிந்து கொள்ளுகிறோம். ஆகவே ‘கோதுகலமுடைய பாவாய்!’ என்றது பகவானுடைய குதாஹலத்தைத் தன்னிடத்திலே அதிகமாகவுடைய உத்தமாதிகாரியான மஹாசார்யரைச் சொல்லிற்றுக்கிறது.

9. உன்மகன்தான் ஊரையோ அன்றிச்சேவிடோ?. ஆசார்யருடைய அப்ரமேயப்ரபாவங்களைத் தெரிவிப்பது இது. “பரீவாதேஷு” யே மூகா பதிராச்ச

பரோக்திஷு, பரரந்த்ரேஷு ஜாத்யந்தா: தைர் ஜிதம் புவநத்ரயம்” என்பது நீதிசாஸ்த்ரவசனம். பிறரைப்பற்றி நிந்தனைகள் செய்வதில் ஊமைகளாகவும், பிறர் நம்மைப்பற்றிக் குறையாகச் சொல்லும் வார்த்தைகளில் காதுகொடாத செவிடர்களாகவும், பிறருடைய குற்றங்குறைகள் காண்பதில் கண்செலுத்தாத குருடர்களாகவுமிருப்பவர்கள் மூவுலகையும் வென்றவர்களாவர் என்பது மேலே குறித்த ச்லோகத்தின் கருத்து. பாசுரத்தில் ஊமையோ செவிடோ என்ற தோடு குருடோ என்பதும் கூட்டிக் கொள்ளத்தக்கது. ஆக, பரதூஷணைகள் செய்யாமையும், பிறர் செய்யும் நிந்தைகளில் செவிகொடாமையும், பிறருடைய குற்றங்குறைகள் காணாமையுமாகிற பெருமைகள் பொலிந்தவர் ஆசார்யபீடத்தில் அமரத் தகுந்தவர் என்றதாயிற்று.

10. நோற்றுச் சுவர்க்கம் புகுகின்ற அம்மனாய். நோன்பு நோற்று முடித்து ஆனந்தாநுபவம் செய்யாநின்றவளே! என்பது இதன் பொருள். கோபிகள் நோன்புநோற்க முயலகின்றார்களேயொழிய இன்னும் அது தொடங்கவேயில்லை. அப்படியிருக்க, நோன்புநோற்றுத் தலைக்கட்டிக் களிக்கின்றவளே! என்று சொல்லுவதன் கருத்தை நோக்கிக் காணவேணும். கேண்மின். அதிகாரிகள் ஸாத்யோபாய நிஷ்டர்களென்றும் ஸித்தஸாதநநிஷ்டர்களென்றும் இருவகைப் படுவார்கள். கீதையில் சரமச்ச்லோகத்திற்குக் கீழே சொல்லப்பட்ட உபாயங்களிலே ஊன்றியிருக்குமவர்கள் ஸாத்யோபாய நிஷ்டர்கள். அந்த உபாயாந் தரங்களில் துவளாதே ஸித்தோபாயமான எம்பெருமானையே சிக்கனக் கைப் பற்றி *நிர்ப்பரோ நிர்ப்பயோஸ்மி* என்றிருக்குமவர்கள் ஸித்தஸாதந நிஷ்டர்கள். இத்தகைய அதிகாரிகள் இனிச்செய்ய வேண்டியது யாதுமில்லை. ஆசார்ய ஹருதயத்தில் “சாஸ்த்ரிகள் தெப்பக்கையரைப்போலே இரண்டையுமிடுக்கிப் பிறவிக்கடலை நீந்த, ஸாரஜ்ஞர் விட்டத்திலிருப்பாரைப்போலே இருகையும் விட்டுக் கரைகுறுகுங்கால மெண்ணுவார்கள்” என்ற சூர்ணையும், அதற்கு மணவாளமாணிகளின் வியாக்கியானமும் ஸேவிப்பது. மேலேயேடுத்த சூர்ணையில் சாஸ்த்ரிகள் என்றும் ஸாரஜ்ஞர் என்றும் இருசொற்கள் உள்ளன. ஸாரஜ்ஞர் என்னப்பட்ட அதிகாரிகளே நம் ஆசார்ய ஸார்வபௌமர்கள். இவர்கள் க்ருதக்ருத்யர்கள். இவர்களுக்கு இனிச்செய்ய வேண்டுவதொன்றுமில்லை. *க்ருதக்ருத்யா: ப்ரதீக்ஷந்தே* என்றும். *விது: க்ருஷ்ணம் ப்ராஹ்மணஸ் தத்வதோ யே தேஷாம் ராஜந் ஸர்வயஜ்ஞாஸ் ஸமாப்தா:* என்றும் புகழப்பட்ட உத்தமாதிகாரிகள் இவர்கள். இவர்களையே நோற்றுச்சுவர்க்கம் புகுகின்றவர்களாகச் சொல்லிற்று.

11. [புனமயிலே] மயிலுக்கும் ஆசாரியர்க்கும் பலபடிகளாலே ஸாம்ய முண்டு. (1) மயிலுள்ளவிடத்தே விஷப்பூச்சிகள் நாடமாட்டா; அதுபோல *யத்ராஷ்டாக்ஷரஸம்ஸித்தோ மஹாபாகோ மஹீயதே, ந தத்ர ஸஞ்சரிஷ்யந்தி வ்யாதி துர்ப்பிக்ஷதஸ்கரா:* *கொன்றுயிருண்ணும் விசாதி பகை பசி தீயன வெல்லாம் நின்றிவ்வுலகில் கடிவான் நேமிப்பிரரன் தமர்போந்தார்* என்கிற படியே மஹான்களுள்ள விடத்தில் ஒருவகையான அவத்யமும் தலைகாட்டமாட்டாது. (2) மயில் ஸந்தோஷாதிசயமுண்டான காலத்திலே சிறகை விரித்துக் கூத்தாடும்; மஹான்களும் ப்ரஹ்மானந்தம் தலைசிறந்து பொங்குங் காலத்திலே தம்முடைய ஜ்ஞானவிகாஸத்தைக் காட்டி நின்றிருவார்கள். (3) ‘மயிலே மயிலே! இறகு போடு’ என்றால் போடாது; அதனை ச்ரமப்படுத்தியே இறகு ஸம்பாதிப்பார்கள்; அதுபோல அநுவ்ருத்தி ப்ரஸந்நாசார்யர்களான மஹான் களை *மைத்ரேய: பரிபப்ரச்ச ப்ரணிபத்யாபிவாத்ய ச* என்றும் *ப்ரணிபாதேந ப்ரிப்ரச்நேந ஸேவயா* என்றும் சொல்லுகிறபடியே மிகவுமநுவர்த்தித்தே

ஜ்ஞாநஸம்பாதனம் செய்யலாயிருக்கும். (4) *கருங்கண் தோகை மயிற்பீலி யணிந்து* *மகுடாலம்பி மயூரபிஞ்சுமாலா* இத்யாதிப்படியே மயிலின் அவய வைகதேசம் எம்பெருமானுடைய திருமுடிது ஏறி விளங்கும். அதுபோல எம்பெருமான் ஆழ்வாராசாரியர்களின் ஸ்ரீஸூக்திகளைக் கேட்டருளித் தலை துலுக்கிக் கொண்டாடுவன். (5) மயில் முகிலைக் கண்டவாறே களித்துக் கூத் தாடும்; மஹான்களும் *கார்முகில்போல் வண்ணன்கண்ண னெம்மாணைச் சொல்லிப்பாடி யெழுந்தும் பறந்தும் துள்ளுவர்கள். (6) மயிலைக்கண்டவாறே பாம்புகள் பயந்தோடும்; மஹான்களைக் கண்டவாறே குடிலவ்ருத்திகளா யிருப் பார் அஞ்சி நடுங்கி அகல்வர்கள். இங்ஙனே மற்றும் பல பொருத்தங்கள் கண்டு கொள்க.

12. கற்றுக் கறவை யென்னும் பதினோராம் பாட்டையும், கனைத்திளங்கற்றெருமை யென்னும் இப்பன்னிரண்டாம் பாட்டையும் சேர்த்துப் பார்த்தால் ஒரு விலக்ஷணமான சாஸ்தார்த்தம் தெரியவரும். கற்றுக்கறவைப் பாசுரத்தில் “கறவைக்கணங்கள் பல கறந்து” என்று இடையர்களின் க்ருத்யமாகிய பால் கறப்பதென்னும் செயல் செய்யப்பட்டதாகச் சொல்லிற்று. *கனைத்திளம் பாசுரத்தில் அந்த க்ருத்யம் செய்யப்படவில்லையென்று சொல்லிற்று. அது எந்த வாக்கியத்தினால் சொல்லிற்றென்னில் “கனைத்திளங்கற்றெருமை கன்றுக் கிரங்கி நினைத்து முலைவழியே நின்று பால்சோர நனைத்தில்லஞ் சேருக்கும்” என்பதனால்—எருமையைக் கறப்பாரில்லாமலும் கன்றைக் கட்டவிழ்த்து விடுவாரில்லாமலும் போனபடியாலே கன்றின் வாய்வழியுமன்றிக்கே கறப்பார் கைவழியுமன்றிக்கே எருமையானது முலை வழியாகவே பாலைப் பெருக்கி இல் லத்தையெல்லாம் நனைத்துச் சேருக்கி விட்டதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. கறக்க வேண்டியவர் ஏன் கறக்கவில்லையென்று கேள்வி வரும். அதற்கு விடையாக ‘நற்செல்வன்’ என்றது. இந்த நற்செல்வன் யாவனென்னில், கண்ணபிரானை ஒருக்ஷணகாலமும் விட்டுப் பிரியமாட்டாதே அநவரதமும் கண்ணனோடு கூடவே திரியுமவனாம். பெரியாழ்வார் தமது திருமொழியில் (3—4—3) *சுரிகையும் தெறிவில்லும் செண்கோலும் மேலாடையும் தோழன்மார் கொண்டோட. ஒரு கையாலொருவன் தன் தோளையுன்றி* என்றருளிச் செய்கிறார்; கண்ணன் தனக்கு அந்தரங்கப்ரியனான ஒரு கோபால பாலகனுடைய தோளை யூன்றிக்கொண்டு உலாவுவனென்று கூறியுள்ளார். அவன் ஸதா ஸர்வதா கண்ணனோடு கூடவே யிருந்து போதுபோக்குமவனாகையாலே அவனுக்குத் தன் ஜாதிக்கேற்ற கரும மாகிய கறத்தல் தொழிலைச் செய்வதற்குப் ப்ரஸக்தி யில்லாமற் போயிற்றென்று இங்குக் காட்டப்பட்டது. ஆக, கீழ்ப்பாட்டில், கறப்பதாகிய ஜாதி க்ருத்யத் தைச் செய்கிறபடி சொல்லி இப்பாட்டில் அது செய்யாதபடி சொல்லுகையாலே உலகில் இருவகைப்பட்ட அதிகாரிகளுண்டு என்று காட்டப்பட்டதாகிறது. கர்மாநுஷ்டானத்திலேயே ஊன்றியிருப்பார் சிலர்; பகவத் கைங்கர்ய நிஷ்டை யாலே கர்மாநுஷ்டானத்திற்கு அவகாசம் பெறுதே அது செய்யாதிருப்பார் சிலர். முந்தின அதிகாரிகள் கற்றுக்கறவைப் பாட்டிலே சொல்லப்பட்டனர்; பிந்தின அதிகாரிகள் இப்பாட்டிலே சொல்லப்பட்டனர். ஆசார்ய ஹ்ருதயத்தில் “ஜாத்யாச்ரம தீக்ஷைகளில் பேதிக்கும் தர்மங்கள் போலே அத்தாணிச் சேவகத் தில் பொதுவானது நமுவும்” என்ற சூர்ணியின் மணவாள மாமுனிகளின் வியாக்கியானம் ஸேவிக்கத்தக்கது.

13. [பொல்லாவர்க்களைக் கிள்ளிக் கனைந்தானைக் கீர்த்திமைபாடி] க்ருஷ்ணாவதாரத் தில் அஸுரர்களும், ராமாவதாரத்தில் ராக்ஷஸர்களும் எதிரிட்டு மடிந்ததாக இதிஹாஸங்களினாலறிகிறோம். அவ்வஸுரராக்ஷஸ உபயவர்க்கத்தினரும்

ஆசாரியர்களின் காலத்திலே எதிரிட்டு முடிந்தார்கள். ஆழ்வார் *பொலிக் பொலிகளிலே *அரக்கரசுரர் பிறந்திருள்ளீரேல் உய்யும் வகையில்லை தொண்டர்* என்றருளிச் செய்தது எம்பெருமானார் காலத்து நிகழ்ச்சியை முன்னமே ஸாக்ஷாத்தகரித்து அருளிச்செய்ததாகையாலே இப்பாட்டில் சொன்ன அஸுர ராக்ஷஸவிநாசனம் ஆசார்ய ஸார்வபௌமர் செய்ததேயாகக் கொள்ளக் குறையில்லை. இத்தகைய பெருமைவாய்ந்த ஆசார்யருடைய திவ்யகீர்த்திகளை யநுஸந்தானம் செய்து கொண்டே பல பக்தர்கள் காலக்ஷேப ஸ்தலத்திற்குச் சென்று சேர்ந்தமை சொல்லிற்றாயிற்று.

14. இப்பாட்டில்—நங்காய், நாணுதாய், நாவுடையாய் என்ற மூன்று விளிகளும் ஆசார்ய ஸார்வபௌமருடைய பெருமைக்கு ஏற்ற விளிகளாம். உத்தம புருஷர்களை நம்பியென்றும் உத்தமஸ்த்ரீகளை நங்கையென்றும் கூறுவது வழக்கம். எல்லாவகையான நிறைவும் பொருந்தியவர்களையே இச்சொற்களால் கூறுவர். *சொல்லார் தமிழொரு மூன்றும் சுருதிகள் நான்கும் எல்லையில்லா வறநெறி யாவுந்தெரிந்தவன்* என்று நூற்றந்தாதியில் கூறியபடியே ஸகலவித பாண்டித்யங்களும் நிறைந்து அநுஷ்டாந ஸம்பத்தும் நிரம்பியிருக்கப்பெற்ற ஸ்வாமியின் பெருமையை நங்காய்! என்னும் விளியினால் தெரிவித்தவாறு. [நாணுதாய்!] நாண் என்பது வெட்கத்திற்குப்போலவே அஹங்காரத்திற்கும் பெயர்; தேசிகன் அம்ருதாஸ்வாதினிப் பிரபந்தத்தின் இறுதியில் 'காண்பனவு முரைப்பனவு மற்றொன்றின்றி* என்னுஞ் செய்யுளில் *நாண்பரியோமல்லோம்* என்று பிரயோகஞ் செய்திருப்பது காண்க. 'நாம் அஹங்காரம் மிக்கோமல்லோம்' என்பதுவேயன்றோ அங்குப் பொருள். ஆகவே நாணுதாய் என்றது அஹங்காரமற்றவரே! என்றபடி. இது மமகார மற்றமைக்கும் உபலக்ஷணம். *நீர்நுமதென்றிவை வேர்முதல் மாய்த்தவர்களில் தலைவரானவரே! என்றதாயிற்று. வெட்கப்பட வேண்டிய செய்கையைச் செய்யாதவரே! என்றமாம். இதற்குமேல் [நாவுடையாய்!] உலகத்தில் யார்க்கு நாக்கு இல்லை? எல்லார்க்கு முள்ளதே. யாருடைய நாவினால் உலகமெல்லாம் வாழ்கின்றதோ அவரே நாவுடையராவர்; பிராட்டி திருவடியை நோக்கி *வாசா தர்ம மவாப்நுவி* என்றான். வாய் படைத்த ப்ரயோஜனம் பெறுவாயாக என்றான். *ஸா ஜிஹ்வா யா ஹரிம் ஸ்தெனதி* என்றாரெருவர்; *ஸா ஜிஹ்வா ஸ்யாத் யயா ஸவே ஜிவந்தி ப்ராணிநோ புவி* என்றார் மற்றொருவர்; *ஸா ஜிஹ்வா யத்ர ராஜந்தே வித்யா ஹ்ருத்யாச் சதுர்தச* என்று முரைத்தனர் மற்றொருவர். இவற்றால் தேறினதென்ன? பகவானை ஸ்துதிக்கும் நாவே நா; உலகுக்கெல்லாம் உதவி செய்யும் நாவே நா; பதினான்கு வித்யைகளையும் தன்னில் கொண்டிருக்கும் நாவே நா—என்றதாகத் தேறிற்று. இத்தகைய நாவுடைமை ஸதாசார்யர் பக்கலிலே அற்புதமாகக் காணலாம்.

15. இப்பாட்டில் எழுப்பப்படுகிற வ்யக்தியைக் கீளியே! என்றழைத்த தனால் *முன்னோர் மொழிந்தமுறை தப்பாமல் கேட்டுப் பின்னோர்ந்து தாமதனைப் பேசும்படியை சிஷித்ததாகிறது. தம்முடைய நெஞ்சில் தோற்றினதையெல்லாம் கை போனபடியே யெழுதி வைத்திட்டு, அத்தோடு நில்லாமல் 'இது நான் தான்தோன்றியாக எழுதினதன்று; நெடுநாள் குருகுலவாஸம் பண்ணிக்கேட்ட அர்த்தவிசேஷமிது; உபதேச பரம்பராப்ராப்தமானது' என்றும் எழுதிவைத்து பாமரப்ரதாரணம் பண்ணுவார் சிலருண்டே; அப்படிப்பட்டவர்கள் உபதேச ரத்தினமாலையில் *முன்னோர்மொழிந்த முறைதப்பாமல் கேட்டுப், பின்னோர்ந்து தாமதனைப் பேசாதே—தன்னெஞ்சில் தோற்றினதே சொல்லி இது சுத்த வுபதேச வரவாற்றதென்பர் மூர்க்கராவார்* என்கிற பாசுரத்திற்கு இலக்கானவர்கள். அப்படியல்லாதவர்களே கிளிப்பிள்ளைகள்.

16. [நாயகனும் நின்ற] ஆசார்ய கோஷ்டியில் நடுநாயகமாக நிற்பவர் எம்பெருமானார் என்று காட்டுகிறபடி. “அமுநா தபநாதிசாயிபூம்நா யதிராஜேந நிபத்த நாயகநீ:” என்ற யதிராஜ ஸப்ததிஸுத்தியும் காண்க. [நந்தகோபன்] எம்பெருமானைப் புத்திரனாகப்பெற்ற விஷயத்தில் எம்பெருமானார்க்கு நந்தகோபனோடு ஸாதர்மியம். யதிராஜ ஸம்பத்குமாரனென வழங்கப்படுகிற செல்வப்பிள்ளையைக் க்ருஷ்ணகிசோர ஸ்தானீயனாகக் கொள்க. [உடைய] ஸ்வாமிக்கு உடையவரென்று வழங்குந் திருநாமத்தை ஸுசிப்பித்தபடி. [கோயில்காப்பான்] கோயிலென்கிற சொல் திருவரங்கம் பெரியகோயிலை மட்டும் சொல்லுவதாகவுங்கொள்ளலாம்; மற்றும் பல கோவில்களையும் சொல்லுவதாகவுங் கொள்ளலாம். *தென்னரங்கர் செல்வம் முற்றும் திருத்திவைத்தான் வாழியே* என்றும் *நீமந் நூரங்கசீரிய மநுபத்ரவாமநுதீநம் ஸம்வர்த்தய* என்றும் சொல்லுகிறபடியே திருவரங்கச் செல்வத்தைக் காத்தருளினவரென்கை. *மன்னிய தென்னரங்காபுரி மாமலை மற்று முவந்திடுநாள்* என்கிறபடியே ஸகல திவ்யதேசங்களையும் உத்தரிப்பித்தவர் ஸ்வாமியே யாதலால் கோயில்களைக் காத்தருளினவரென்பதும் பொருத்தமே. [கொடித்தோன்றுந் தோரணவாசல் காப்பானே!] *கொடியணி நெடுமதிள் கோபுரம் குறுகினர்* என்றும் *நெடுவரைத் தோரணம் நிறைத்தெங்குந் தொழு தனருலகே* என்றும் சொல்லுகிறபடியே கொடியும் தோரணமுமான வாசல் பரமபதவாசல்; அதுதன்னையும் ஸ்வாமி யெம்பெருமானார் தம்முடைய ஆளுகையிலே வைத்துக் கொண்டிருப்பவரென்கை. எம்பெருமானார் திருவருளைப் பெறுதவர்களுக்கு அந்த வாசலிற்புகுவது அரிதென்கிற ப்ரஸித்தியை நினைக்க.

17. அம்பரமே பாட்டில்; நந்தகோபர் யசோதை கண்ணன் பலராமன் என்கிற வியாஜத்தினால் முறையே ஆசார்யன், திருமந்தரம், திருமந்தரார்த்தம், திருமந்தரார்த்த ஸாரம் ஆகிய இந்நான்கும் உரிய சொற்களால் தெரிவிக்கப்படுகின்றன. (எங்ஙனே யென்னில்;) நந்தகோபாலன் அம்பரமும் தண்ணீரும் சோறும் அறஞ்செய்வதாகச் சொல்லி யுள்ளது. இம்முன்றையும் ஆசார்யனே அறஞ்செய்யக் காண்கிறோம். அம்பரமென்பது ஆகாசம்; பரமாகாச சப்தவாச்யமான *நலமந்தமில்லதோர் நாடெனும் ஸ்ரீவைகுண்டத்தைப் ப்ராபிக்கச்செய்வதே அம்பரமறம் செய்கை. தண்ணீரென்பது விரஜையாறு. விரஜா நதீஸநானத்தைச் செய்விப்பவனென்கை. சோறு என்பது—உபநிஷத்தில் அன்னமாக ஓதப்பட்ட ப்ரஹ்மமேயாம். *அஹமந்நா தோஹமந்நா தோஹமந்நாத:” என்று ஸாமகானம் செய்துகொண்டு ப்ரஹ்மாநுபவம் செய்யும்படி பண்ணுவிப்பவர் ஆசாரியர். நந்தகோபாலனென்றதும் ஆசார்யரிடத்திற் பொருந்தும். *எடுத்த பேராளன் நந்தகோபன்* என்று நம்மாழ்வாரருளிச் செய்தபடி நந்தகோபர் நிதிபெற்றுப் பரிபூர்ண பகவதநுபவம் செய்தவர். ஆசார்யரும் அப்படியேயன்றோ. இனி, கொம்பனார்க் கேல்லாமென்று தொடங்கி இரண்டடிகளால்—பகவானைப் பிள்ளையாகப்பெற்ற மாதாக்களுள் மிகச் சிறந்தவளே! என்று சொல்லி யசோதைப்பிராட்டி எழுப்பப்படுகிறாள். “மந்த்ரோ மாதா குரு: பிதா” என்ற பிரமாணத்தின்படி மாதாவாகச் சொல்லுகிறது மந்த்ரத்தையே, மாதாவானவள் ப்ரஜையைத் தன் வயிற்றினுள்ளே அடக்கிக் கொண்டிருப்பது போல மந்த்ரமும் பகவானைத் தன்னுள்ளே அடக்கிக் கொண்டிருக்குமே. பகவானுடைய மாதாக்களுள் யசோதை “ஞாலத்துப் புத்திரனைப் பெற்றார நங்கைமீர்! நானே மற்றருமில்லை” என்னும்படி சிறப்புற்றதுபோலத் திருவஷ்டாக்ஷர மஹாமந்த்ரம் மற்றுள்ள மந்த்ரங்களிற் காட்டில் சிறப்புற்றதன்றோ. இதற்குமேல் “அம்பரமூடறுத் தோங்கி யுலகாந்த” இத்யாதியால் திருமந்தரார்த்தம் அநுஸந்திக்கப்பட்டதாகிறது. எம்பெருமான் ஸர்வ வ்யாபகனென்பதே நாராயண மந்த்ரார்த்த

மாதலால் அந்த ஸர்வவ்யாபகத்வமே இங்கு அநுஸந்திக்கப்பட்டதாயிற்று. திருமங்கையாழ்வாரும் திருநெடுந்தாண்டகத்தில் (4) “மந்திரத்தை மந்திரத் தால் மறவாதென்றும் வாழுதியேல்” என்று “திருமந்தர ப்ரஸ்தாவம் செய்த வுடனே : *ஒண்மிதியிற் புனலுருவி* என்கிற அடுத்த பாசுரத்தினால் திருமந்த ரார்த்தமான த்ரிவிக்ரமாபதானத்தையேயன்றே அநுஸந்தித்தது. இதற்குமேல் *செம்பொற் கழலடிச் செல்வா பலதேவா* இத்தயாதியினால் பாகவதோத்தமனான நம்பிமூத்தபிரானை [பலராமனை] யுணர்த்தியது “நின் திருவெட்டெழுத்துங் கற்று நானுற்றது முன்னடியார்க் கடிமை” என்று திருமங்கையாழ்வார் திரு மந்தரத்தின் ஸாரார்த்தமாக எடுத்துக் காட்டியருளினது பாகவத சேஷத்வ மாகையாலே அதனை ஸஞ்சிப்பித்தபடி. ஆதிசேஷாம்சபூதனன்றே பலராமன். இங்கு “உம்பியும் நீயுமுறங்கேல்” என்று இருவரையும் ஒன்று சேர்த்துச் சொன் னது பகவச் சேஷத்வமும் பாகவத சேஷத்வமும் ஒன்றை விட்டொன்று பிரிந் திராதென்கிற தத்துவத்திற்கு ஸமாரகமாகும்.

18. [உந்து மதகளிற்றன்] *மதக்களிறைநதினையும் சேரிதிரியாமல்* என்ற பொய்கையாழ்வார் பாசுரத்தின்படியே மதயானை போன்ற பஞ்சேந்திரியங் களையும் நொறுக்கித் தள்ளுமவர் ஆசாரியர். [ஓடாத தோள்வலியன்] தோள் என் றது கையென்றபடி; கையாவது ஞானக்கை. வாதிகளையோ பிரதிவாதிகளையோ கண்டு பிற்காலிக்க வேண்டாதே வித்வத் கோஷ்டிகளில் முன்னணியில் நிற்கு மாசார்யரைச் சொல்லுகிறது. அன்றியே, அஸ்மதாதிகள் ஸம்ஸார காந்தாரங் களில் ஓடவேண்டாத த மிடுக்குடையவர் என்னவுமாம். [நந்தகோபாலன் மருமகன்] எம்பெருமானுக்கு ப்ராண வல்லபர்களாயிருக்கும்படியைச் சொல்லுகிறது. எம்பெருமான் பிராட்டியின் வாக்கைமீறி நடவாதாப்போலே ஆசார்யர்களின் திருவாக்கையும் மீறி நடக்கக்கூடாதுகையாலே அவனுக்குப் பத்நீஸ்தாநீயர்களா யிருப்பர்களாயிற்று ஆசாரியர்கள். [நப்பின்னன்] ஏழு ரிஷபங்களாகிற விரோதி களையழித்துக் கைப்பற்றப்பட்டவன் நப்பின்னன்; இவ்வண்ணமாகவே காம க்ரோதலோப மோஹமத மாத்ஸர்ய அஸூயைகளாகிற பல விரோதிகளின் நிரஸை பூர்வகமாக எம்பெருமானால் கைக்கொள்ளப்பட்டவர் ஆசாரியர். [கந்தங் கமுழங்குழலி] மாதர்கள் *செண்பக மல்லிகையோடு செங்கழுநீரிருவாட்சி யெண் பகர் பூக்களைக் குழலிலே சூடி நறுமணம் கமழப்பெறுவர்கள்; ஆசாரியர்கள் *அஹிம்ஸா ப்ரதமம் புஷ்பம் புஷ்பமிந்த்ரியநிக்ரஹை; ஸர்வபூததயா புஷ்பம் கூடமா புஷ்பம் விசேஷத; த்யாநம் புஷ்பம் தப: புஷ்பம் ஜ்ஞாநம் புஷ்பம் ததைவ ச; ஸத்யமஷ்டவிதம் புஷ்பம் விஷ்ணு: ப்ரீதிகரம் பவேத்* என்னப் பட்ட புஷ்பங்களினாலே நறுமணம் வீசப்பெறுவர்கள். இவர்களின் திருமேனி முழுவதும் நறுமணம் கமழ நின்றாலும் முக்கியமாகத் திருமுடியிலேயாயிற்று அது காணலாவது; வணங்காமுடி மன்னராகவன்றிக்கே வணக்கமே கொண்டி ருக்கும்படியைச் சொன்னவாறு.

19. *குத்துவிளக்கெரிய பாசுரத்தைப் பார்த்தால் இது ஸதஸ்ஸுக்கு உரிய பாட்டு அன்றுபோல் தோன்றும்; உண்மையில் வேதாந்த விழுப்பொருள்கள் நிரம்பிய பாட்டு இது. [நப்பின்னை கொங்கைமேல் வைத்துக் கிடந்த மலர் மார்பா! வாய் தீரவாய்] திருவாய்ப்பாடியிலே ஆய்ச்சிகளுக்குள்ளே நப்பின்னை எப்படி மிகச் சிறந்தவனோ, அப்படி சிஷ்யவர்க்கங்களில் மிகவுயர்ந்து விளங்குகின்ற வொரு ஜ்ஞானாதிகருடைய ஞானபக்திகளிலே வியப்புக் கொண்டாராகின்ற ஆசார்ய ஸார்வபௌமரே! வாய் திறந்து உபதேசங்கள் செய்தருளவேணும் என்று வேண்டுகிறபடி. இந்த சிஷ்யாசார்யர்களின் வாஸஸ்தானம் எதுவென்னில்; [மெத்தென்ற பஞ்சசயனம்] மென்மை, குளிர்ச்சி, நறுமணம், வெண்மை, விரிவு என்

கிற ஐவகைச் சிறப்புக்கள் பொருந்திய படுக்கைக்குப் பஞ்சசயனமென்று பெயர். இந்த ஐவகையில் மெத்தென்றிருத்தலும் சேர்ந்திருக்கச் செய்தேயும், தனிப்பட மெத்தென்ற என்று விசேஷணமிட்டது, அது முக்கியமாயிருக்கும் படியைக் காட்டுதற்காம். *ப்ராப்யஸ்ய ப்ரஹ்மணோ ரூபம் ப்ராப்துச் ச ப்ரத்ய காத்தமந:* இத்யாதிச் ஸ்லோகங்களாலும், *மிக்க விறை நிலையும் மெய்யா முயிர் நிலையு மித்யாதி பாசுரங்களாலும் தெரிவிக்கப்பட்ட அர்த்த பஞ்சகமே இங்கு மெத்தென்ற பஞ்சசயனமாக விவக்ஷிதம். அந்த அர்த்த பஞ்சகம் எங்கே கிடைக்கிறதென்ன; [கோட்டுக்கால் கட்டில்மேல்] சாஸ்த்ரங்களே கட்டிலாக விவக்ஷிதம், கட்டிலை நான்கு கால்கள் தாங்குவது போல சாஸ்த்ரப்ரமேயங்களெல்லாம் நால்வகைப்பட்டிருக்கு மென்று கொள்க. “சதுர்விதமான தேஹவர்ண ச்ரமாதிகார பல மோக்ஷஸாதந கதியுகதர்ம வ்யூஹரூப க்ரியாதிகளை யறிவிக்கிற” இத்யாதியான ஆசார்ய ஹ்ருதய சூர்ணையின் வியாக்கியானம் ஸேவிப்பது. சாஸ்த்ரங்கள் எதற்காக ஏற்பட்டதென்ன; [குத்து விளக்கேரிய] ஞான வெளிச்ச முண்டாவதற்காக. [கோட்டுக்கால்] கோடு என்று யானைத்தந்தத்திற்குப் பெயர். *காட்டை நாடித் தேனுகளும் க்ளிறும் புள்ளுமுடன்மடிய வேட்டையாடி வந்த கண்ணன் யானைத்தந்தங்கொண்டு நப்பின்னைக்குக் கட்டில் அமைப்பதுபோல, ஆசார்யர் பரசமயிமத வேழங்களை வென்று முடித்து அந்த வெற்றி தோற்ற வீற்றிருக்கும் இருப்பின் வீறு இங்கு அநுஸந்திக்கத்தக்கது.

20. *செப்பன்ன மென்முலை யென்று தொடங்கி நப்பின்னைப்பிராட்டியின் அவயவ ஸௌந்தர்யாதிசயம் பேசப்படுகிறது. ஸ்ரீவசநபூஷணத்தில்—பிராட்டி சேதநனையும் திருத்துவள் எம்பெருமானையும் திருத்துவள் என்று ஸாதித்து வருமிடத்தில் “இருவரையும் திருத்துவது முபதேசத்தாலே;..... உபதேசத்தாலே மீளாதபோது சேதநனை அருளாலே திருத்தும்; ஈச்வரனை அழகாலே திருத்தும்” என்றருளிச் செய்திருக்கையாலே, எம்பெருமானை அஸ்மதாதிகள் திறத்தில் அபிமுகனாகச் செய்வதற்கு உபயோகப்படும் வடிவழகாகையாலே இங்கு அதனை வருணிக்கிறது. ஸ்ரீவசநபூஷணத்தில் ஸாதித்தது ஸ்ரீமஹாலக்ஷ்மியைப் பற்றியேயொழிய நப்பின்னைப்பிராட்டியைப் பற்றியன்றே யென்று சங்கிக்க வேண்டாதபடி *நப்பின்னை நங்காய் தீருவே* என்றருளிச் செய்யப்பட்டது. இவளையும் திருவின் அம்சபூதையாகக் கொள்கவென்றபடி. ஆசார்ய பரமான ஸ்வாபதேசப் பொருளில் “ஆசாரியன் சிச்சனூருயிரைப் பேணுமவன், தேசாரும் சிச்சன் அவன் சீர்வடிவை” என்கிற உபதேசரத்தினமாலேப் பாசுரப்படியே சிஷ்யர்களுக்கு ஆசார்யருடைய திவ்யமங்கள விக்ரஹமே பரமோத் தேச்யமென்கிற சாஸ்த்ரார்த்தம் உணர்த்தக்கது. *சீராரு மெதிராசர் திருவடிகள் வாழி* என்றும் *செய்யதாமரைத் தாளிணை வாழியே* என்றும் நாம் நிச்சலும் அநுஸந்திப்பது இதுபற்றியே யன்றே.

21. எதீர்பொங்கி மீதளிப்ப—*புத்ராதிச்சேத் பராஜயம்* என்றும் *சிஷ்யாதிச் சேத் பராஜயம்* என்றும் சொல்லுவார்கள். தகப்பனார் தம் மகனிடத்தில் தோல்வியடைய விரும்பவேண்டும்; ஆசாரியர் தம் சிஷ்யனிடத்தில் தோல்வியடைய விரும்பவேண்டும். அதாவது—ஆசாரியன் தன்னைக்காட்டிலும் மிக வல்லவனாய் தனக்கும் அறிலுட்ட வல்லவனான சிஷ்யனைப்பெற்று அஸுலியைப் படாதே மிகவும் மகிழ்ந்திடுவன் என்றவாறு. எம்பெருமானார் திருமாலையாண்டான் பக்கலிலே திருவாய்மொழி கேட்கும்போது, ஆளவந்தார் திருவுள்ளத்திலிருந்த அர்த்தவிசேஷங்களைத் தாம் அறியப்பெற்று அவ்வாசிரியர்க்கும் உணர்த்தினாரென்பது ப்ரஸித்தம். கூரத்தாழ்வான் போதாயந வருத்தி க்ரந்தத்தையெல்லாம் திருவுள்ளத்தில் தேக்கிக் கொண்டிருந்து ஸ்வாமி தாமும்

விஸ்மயப்படும்படியான மேதாப்ரதிபாவிலாஸ சாலியா யிருந்தாரென்பது ப்ரஸித்தம். விளக்கில் கொளுத்தின தீவட்டிபோலே ஆழ்வானை அதிசயித்து பட்டரும், பட்டரை அதிசயித்து நஞ்சியரும், நஞ்சியரையதிசயித்து நம்பிள்ளையும் ஞானநிதிகளாக விளங்கினார்களன்றோ. இவர்களெல்லாரும் ஸமய விசேஷங்களிலே ஸ்வாசார்யர்களுக்கும் உத்போதநம் பண்ணி *வளர்த்ததனால் பயன் பெற்றேன் வருகவென்று மடக்கிளியைக் கைகூப்பி வணங்கினாளே* என்ற திரு நெடுந்தாண்டகப் பாசுரத்திற்கு இலக்கியமாக விளங்கினார்களென்பது பலபல ஐதிஹ்யங்களினால் விளங்குகின்றது. ஏற்றகலங்கள் எதிர்பொங்கி மீதளிக்குந் தன்மை இதுவேயாம். ஏற்ற கலங்கள்—ஸத்பாத்ரங்களான ஸச்சிஷ்யர்கள்.

22. [செங்கண் கிறுச்சிறீதே யெம்மேல் விழியாவோ?] என்பது இதில் உயிரானது. ஆசாரியர் சிஷ்யனுக்குப் பெருப்பெருத்த அர்த்த விசேஷங்களை முதலிலேயே கொட்டிவிட முடியாதே. பெரிய திருமொழியில் (5-1-2) *புள்ளுப் பிள்ளைக்கு இரைதேடும்* என்றவிடத்து பட்டாருளிச் செய்யுமது நினைக்கத்தக்கது. சிறு சிறு விஷயங்களாகக் கொள்ளும்படி செய்வது ஆசார்யக்ருத்யம். அதைத் தெரிவிக்கிறபடி. [திங்கனும் ஆதித்தியனுமெழுந்தாற்போல்] பகவத்விஷய ஹாஸ்யக்ரந்தப் பொருள்களை யுபதேசிக்கும்போது ஆசார்யர் சந்திரனைப் போலே குளிர்ந்திருப்பர். ஸ்ரீபாஷ்ய சததூஷண்யாதிகளை விவரிக்கும்போது ஸூரியனைப்போல் தபிப்பர். இத்தால் உபய வேதாந்தப்பொருள்களையும் எங்களுக்கு உபதேசிக்க வேணுமென்று பிரார்த்திக்கிறபடி. [அங்கணிரண்டுங் கொண்டு] இரண்டு கண்களாவது (ஆசார்யனுடைய) வெளிக்கண்ணும் உட்கண்ணும். *யம் யம் ஸ்ப்ருசதி பாணிப்யாம் யம் யம் பச்யதி சக்ஷுஷா* என்றபடி ஸதாசார்யர் வெளிக்கண்ணாலே கடாஷித்தாலும் போதும்; ஆளவந்தார் எம் பெருமானாரை “ஆம் முதல்வனிவன்” என்று உட்கண்ணாலே அநுக்ரஹித்தது போல அநுக்ரஹித்தாலும் அமையும். இரண்டு கடாஷமும் சேர்ந்துவிட்டால் கிம்புந: இங்கு *ஏகையவ குரோர் த்ருஷ்ட்யா த்வாப்யாம் வாபிலபேத யத், ந தத் திஸ்ருபிரஷ்டாபிஸ் ஸஹஸ்ரேணாபி கஸ்யசித்* என்ற ஸுபாஷித நீவீச்சிலோக ரத்நம் அநுஸந்தேயம். இதன் பொருளாவது, ஆசார்யன் வெளிக்கண்ணால் மட்டுமோ உட்கண்ணையும் சேர்த்து இருகண்களாலுமோ கடாஷித்தருள அதனாலுண்டாகும்பேறு முக்கட்பிரானுடைய மூன்று கண்களாலும் எண்கண்ணான நான்முகனுடைய எட்டுக்கண்களாலும் *துணை மலர்க்கண்களாயிரத்தாய்!* என்றும் *ஸஹஸ்ரசீர்ஷா புருஷஸ் ஸஹஸ்ராக்ஷஸ் ஸஹஸ்ரபாத்* என்றும் ஸஹஸ்ராக்ஷனாக வோதப்பட்ட ஸ்ரீமந்நாராயணனுடைய ஆயிரங்கண்களாலும் உண்டாகமாட்டாதென்கை. நோக்க வேணுமென்கை ‘நோக்குதியேல்’ என்கையாலே அவனுடைய இயற்கையின்னருள் மூலமான கடாஷமே சிறந்ததென்றும், நிர்ப்பந்தமடியாக வருகிறவது விரஸமானதென்றும் காட்டிற்றுகிறது.

23. [கோப்புடைய சீரிய சிங்காசனத்திருந்து] சிங்காசனம், சீரியசிங்காசனம், கோப்புடைய சீரியசிங்காசனம் என்று மூன்று வகைப்பட்ட ஆஸனமாகக் கொள்ள வேணும். யதிராஜஸப்ததியில் *காதா தாதாகாதாநம் கலதி* என்ற ச்லோகத்தின் முடிவில்—*பஜதி யதீபதௌ பத்ரவேதீம் த்ரீவேதீம்* என்று எம்பெருமானார் த்ரீவேதியாகிற சிங்காசனத்திலே யெழுந்தருளியிருப்பதாகச் சொல்லிற்று. இதன் பொருளை ஒரு வ்யாக்யானகர்த்தாவும் உள்ளபடி உரைத்திலர்; த்ரயாணம் வேதாம் ஸமாஹார: த்ரீவேதீ; மூன்று வேதங்கள் என்றபடி. ரிக்வேதம் யஜுர்வேதம் ஸாமவேதம் ஆகிற மூன்று வேதங்கள் எம்பெருமானார்க்குச் சிங்காசனமாயிருந்தனவாக உரைப்பது சிறப்புடைத்தன்று. பேதச்ச்ருதி, அபேதச்ச்ருதி, கடகச்ச்ருதி என்று மூன்றாக வகுக்கப்பட்ட ச்ருதிகளே த்ரீவேதியாக வேதாந்த

தேசிகனுக்கு விவக்ஷிதம். அத்வைதிகளுக்கு அத்வைதச் ச்ருதியொன்றே ஆஸனமாயிற்று; த்வைதிகளுக்கு த்வைதச் ச்ருதியொன்றே ஆஸனமாயிற்று. நம் ஸ்வாமிக்கோ வென்னில் அந்த வுபயச் ச்ருதிகளோடுகூட கடகச் ச்ருதியும் ஆஸனமாயின. அதாவது, ஸ்வாமி ஒரு ச்ருதியையும் தள்ளாமல் மூன்று ச்ருதிகளையும் முக்கியார்த்தமாகவே கொண்டருளி விசிஷ்டாத்வைத தர்சன நிரவாஹம் செய்தருளினபடியால் இவர்க்கு அம்மூன்று வேதபாகங்களும் சீரிய சிங்காசனமாயிருந்தன வென்கை. இப்படிப்பட்ட ஆசார்ய ஸார்வபௌமரிடத்தே வந்து சேர்ந்த சிஷ்யர்கள் யாம்வந்த காரியமாராய்ந்தருள வேணுமென்கிருர்கள்.

24. [வென்றுபகை கெடுக்கும் நின்கையில்வேல் போற்றி.] இங்கு வேலென்றது திருவாழியாழ்வானை; [கொல்வது கோல்; வெல்வது வேல்] திருவாழியைச் சொன்னது திருச்சங்குக்கு முபலக்ஷணம். ஆசாரியர் திருவாழி திருச்சங்கு களினால் திருவிலச்சினை செய்து நம்போல்வாருடைய சேஷத்வ விரோதிகளை பெல்லாம் நிரஸித்து *தீயிற்பொலிகின்ற செஞ்சுடராழி திகழ்திருச் சக்கரத்தின் கோயிற் பொறியாலே பொற்றுண்டு நின்று குடிகுடியாட் செய்கின்றோம்* என்று நம் வாயாற் சொல்லும்படி செய்துவைப்பர். இனி, வேல் என்பதற்குத் திருவாழியாழ்வானென்று பொருள் கொள்ளாமல் *கூர் வேல் கொடுத்தொழிலன் நந்தகோபன்* என்ற விடத்திற்போல இடைச்சாதிக்குரிய ஒரு கோல் என்று பொருள் கொள்ளுமளவில், ஆசார்யபரமான பொருளில் *சாரித்ரோத்தாரதண்டம்.....வஜ்ரதண்டம் த்ரிதண்டம்* என்கிற தாடபஞ்சக ச்லோகத்தை யநுஸந்தித்துக் கொள்வது. *விஷ்வக்ஸேநோ யதிபதிரபூத் வேத்ரஸாரஸ் த்ரிதண்ட:.*

25. [ஒருத்தி மகனாய்.] கண்ணன் தேவகியின் மகனாய்ப் பிறந்து யசோதை மகனாய் வளர்ந்ததுபோல; ஆசாரியர் காயத்திரியிற் பிறந்து அஷ்டாக்ஷரியில் வளர்வர். அன்றியே, “திருமந்த்ரத்திலே பிறந்து த்வயத்திலே வளர்ந்து” என்கிற முன்னோர் முதுமொழியின்படியுங் கொள்ளலாம். “ஒரிரவில் ஒளித்து வளர்” என்ற சொற்போக்கில்—யாதவப்ரகாசரோடு கங்காயாத்திரை சென்ற ஸ்ரீராமாநுஜர் யாத்திரையின் கள்ளமான மருமத்தை வழியிலே யுணர்ந்து கொண்டு விர்தியாடவியிலிருந்து தம்மையொளித்து ஒரிரவில் ஸத்யவ்ரதக்ஷேத்ரம் வந்து சேர்ந்த வரலாறு ஸுசிதமாகின்றது. [நரிக்கிலாடுகித்தான் தீங்கு நீனைந்த] ஸ்ரீராமாநுஜர் யாதவப்ரகாசரிடம் வேதாந்தச் ச்ரவணம் பண்ணும்போது இவர் மஹாமேதாவியாய் இருப்பதைக்கண்ட அவர் ஸஹித்திருக்கமாட்டாதவராய் இவரைக் கங்கையிலே தள்ளி மாய்க்கவேணுமென்று தீங்கு நினைந்தார். [பிழைப்பித்து] இதற்கு இரண்டு பொருள்—(1) தப்பிப் போம்படி செய்து; (2) உஜ்ஜீவிக்கச் செய்து. ஸ்ரீராமாநுஜர் விஷயத்திலே இவ்விரண்டு பொருளும் ஸங்கதமாகிறது; (1) தம்மை மாய்க்கவேணுமென்று கொண்டிருந்த யாதவப்ரகாசரது கருத்தைத் தப்பிப்போம்படி செய்தாரென்பது ப்ரஸித்தம். (2) *ஸ்வபலாதுத்தருத யாதவப்ரகாச:.* என்கிற யதிராஜஸப்ததி ஸுகத்தியின் படியே அந்த யாதவப்ரகாசரையும் திருவடிகளிலே சேர்த்துக்கொண்டு பிழைப்பித்தார்—உஜ்ஜீவிப்பித்தார் என்பதும் ப்ரஸித்தம். [நெருப்பென்ன நின்ற நெடுமாலே] *உல்லங்கப் பந்தோஸ் ஸலிலம் ஸலிலம் யச் சோகவஹ்நிம் ஐநகாத்மஜாயா:*, ஆதாய தேவைவ ததாஹ லங்காம்* என்று மாருதியின் ப்ரபாவ கீர்த்தனமான ச்லோகத்தில் பிராட்டியின் திருவயிற்றிலிருந்த சோகாக்கநியைப் பெயர்த்துக்கொண்டுபோய் அந்த நெருப்பினாலேயே திருவடியானவர் இலங்கையைக் கொளுத்தினதாகச் சொல்லிற்று. அவ்வண்ணமாகவே, திருவாய்ப்பாடியில் ஆயர்களுடையவும் ஆய்ச்சிகளுடையவும் வயிற்றிலிருந்த பயாக்கநியைக் கொண்டுபோய்க் கண்ணபிரான் கம்ஸனுடைய வயிற்றில் சேர்த்தானாயிற்று.

கண்ணன் தானே கம்ஸன் வயிற்றில் நெருப்பாய் நின்றதாகச் சொல்லுவதன் கருத்து இதுவே. கம்ஸனுடைய ஸ்தானத்திலே கலிபுருஷனைக் கொள்வது. கம்ஸன் கண்ணபிரானுடைய திருவவதாரத்திற்கு வெகுகாலம் முந்தியே அசரீரி வாக்கைக் கேட்டு ம்ருதப்ராயனான். அப்படியே கலிபுருஷனும் எம்பெருமானார் திருவவதரிப்பதற்கு வெகுகாலம் முந்தியே *கலியுங்கெடுங்கண்டு கொண்மின்* என்கிற நம்மாழ்வார் திருவாக்கைக் கேட்டு ம்ருதப்ராயனான்; கம்ஸன் கண்ணன் அவதரித்தபின்பு மரணமடைந்ததுபோல, கலிபுருஷனும் *இராமானுசனித் தலத்துதித்து—இறந்தது வெங்கலி* என்று அமுதனார் அருளிச்செய்தபடியே ஸ்வாமி யவதரித்தபின் மாண்டொழிந்தான்.

26. *மாலேமணிவண்ணாவில் “மேலையார் செய்வனகள் வேண்டுவன” என்பது உயிரான சொல்தொடையாயிருக்கும். “யத் யதாசரதிச் ச்ரேஷ்டஸ் தத்ததேவேதரோஜந:” என்று கீதாசார்யனும், “தர்மஜ்ஞஸமய: ப்ரமாணம்” என்று மஹர்ஷிகளும் கூறிவைத்தார்கள். இந்த ப்ரமாணங்கள் சிஷ்டாசாரத்தின் சிறப்பைத் தெரிவிப்பன. இதை யடியொற்றியே ஆண்டாள் இப்பாட்டை யருளிச் செய்தாள். மேலே யுதாஹரித்த *யத்யதாசரதி யென்கிற ச்லோகம் கீதையில் (3—21.) உள்ளது. இந்த ச்லோகத்திற்குப் பொருள் ஸம்ஸ்க்ருத ஜ்ஞர்களுக்கு அநாயாஸமாகத் தெரியக்கூடியது. *ஸ யத்ப்ரமாணம் குருதே லோகஸ் ததநுவர்த் ததே* என்ற உத்தரார்த்தத்திற்கு பாஷ்யமிட்ட ஆதிசங்கராசார்ய ஸ்வாமிகள் “ஸ: ச்ரேஷ்ட: யத் ப்ரமாணம்—லௌகிகம் வைதிகம் வா; லோக: தத் அநுவர்த் ததே—ததேவ ப்ரமாணிகரோதீத்யர்த்த:” என்று உரைத்தார். ச்ரேஷ்டராயிருப்பார் யாதொன்றை ப்ரமாணமாகக் கொள்ளுகிறார்களோ; அதுதன்னையே லோகமும் ப்ரமாணமாகக் கொள்ளுகிறது என்பதாகப் பொருள் காட்டப்பட்டது. மத்வாசார்யரான ஆனந்த தீர்த்த ஸ்வாமிகளும் இவ்வண்ணமாகவே பொருளுரைத்தார். ஆக இவற்றால் ‘யத் ப்ரமாணம்’ என்ற விடத்தில் பதச்சேதம் இவர்களுக்கு விவக்ஷிதமென்று தேறிற்று. நம் பாஷ்யகாரர் இங்கு பதச்சேதம் திருவுள்ளம் பற்றாமல் (யத்ப்ரமாணம்) என்று, பஹுவரீஹி ஸமாஸங் கொண்ட ஒரே பதமாகத் திருவுள்ளம்பற்றி பாஷ்யமிட்டருளியுள்ளார். பூர்வார்த்தத்தில் ‘ச்ரேஷ்ட: யத்யத் ஆசரதி’ என்றதற்கு—ச்ரேஷ்டராயிருப்பார் எந்தெந்த கருமத்தை யநுஷ்டிக்கிறாரோ, என்பதாகப் பொருளாதலால் அந்த கருமத்தைப்பற்றியே உத்தரார்த்தமும் சொல்லுகிறதென்று கொள்ளுவதுதான் உசிதம் என்று ஸ்வாமியின் திருவுள்ளம். சிஷ்டர்கள் தாங்களநுஷ்டிக்கிற கருமத்திற்கு எவ்வளவு அவதிவைத்துக் கொள்ளுகிறார்களோ அவ்வளவு அவதியையே பிறரும் வைத்துக் கொள்ளுகிறார்களென்றபடி. இதை தாத்தர்ய சந்த்ரிகையில் தேசிகன் விவரித்துள்ளார், கண்டுகொள்க. பெரியோர்கள் அநுஷ்டிக்கிற கருமத்தையே பிறரும் அநுஷ்டிக்கிறார்களென்று இதுமட்டும் சொன்னால் போதாது, அவர்கள் அக்கருமத்தை எந்தவிதமாக அநுஷ்டிக்கிறார்களோ அந்த விதமாகவே பிறரும் அநுஷ்டிக்கிறார்களென்றும் சொல்லவேண்டியது இங்கு ஆவச்யகமாதலால் அதற்குச்சேர ஸ்வாமியின் பாஷ்யம் மிகப் பொருத்தமாக அமைந்திருக்கிறது. பெரியார் எதை ப்ரமாணமாகக் கொள்ளுகிறாரோ; அதையே பிறரும் ப்ரமாணமாகக் கொள்ளுகிறாரென்பது ப்ரக்ருதத்தில் அநபேக்ஷிதமாதலால் இதர பாஷ்யகாரர்களை நம் ஸ்வாமி பின்செல்லவில்லை. இதர பாஷ்யகாரர்களுக்குத் தோன்றாத அர்த்தம் நம் ஸ்வாமிக்குத் தோன்றியது எதனாலென்னில்; திருப்பாவை ஜீயரென்று ப்ரஸித்தி பெற்றிருந்ததனாலேயே யென்று திண்ணமாக வெண்ணலாம். இப்பாசரத்தில் “மேலையார் செய்வனகள் கேட்டியேல்” என்று மூலமே போதுமாயிருக்க இடையில் ‘வேண்டுவன’ என்றென்று பிரயோ

கித்திருப்பது குறிக்கொள்ளத்தக்கது. அதை நோக்கியே ஸ்வாமி 'யத்ப்ரமாணம்' என்றதை ஸம்ஸ்தமாகக் கொண்டு பாஷ்யமிட்டருளினார். சாஸ்த்ரங்களில் எவ்வளவோ கருமங்கள் அநுஷ்டேயங்களாகச் செரல்லப்பட்டிருக்கும்; அவற்றை யெல்லாம் சிஷ்டர்கள் அநுஷ்டிக்கமாட்டார்கள். "கீரியமாணம் ந கஸ்மைசித் யதர்த்தாய ப்ரகல்பதே, அகீரியாவதநர்த்தாய தத் து கர்ம ஸமாசரேத்" என்கிற வசனத்தை மேலையார் நன்கு அறிந்தவர்களாகையாலே எந்த கருமங்களுக்கு ஒரு பலனுமிராதோ, அகரணை ப்ரத்யவாய மிருக்குமோ; அந்த கருமங்களை மட்டும் அவ்விதர்களாய்ச் செய்து போருவர்கள். அதையே லோகமும் அநுவர்த்திக்கும். வேண்டாதவற்றை விட்டு வேண்டுவன செய்வர் மேலையார்—என்னுமிக்கருத்தில் ஆண்டாளுடைய இப்பாசுர மவதரித்தது. இதற்குச் சேர பாஷ்யமிடவேணுமென்றே *சூடிக்கொடுத்தவன் தொல்லருளால் வாழ்கின்ற வள்ளலிராமானுசன் கீதா ச்லோகத்திற்குப் பெரியாழ்வார் திருவடிகளில் ஆண்டாள் கேட்ட பொருள் இதுவே யென்றறுதியிட்டு ஆண்டாள் காட்டிக்கொடுத்த பொருளையே தமது பாஷ்யத்திலிட்டருளினார். இவ்விஷயத்தை இப்பாசுரத்திற்குச் சேமநிதியாக அநுஸந்திப்பது.

27. கூடா என்பதனாலே மாத்ஸர்யத்தினால் பணியாதவர்களும் ஓளதாலீந் யத்தினால் பணியாதவர்களும் கொள்ளப்படுவர். அப்படிப்பட்டவர்களையும் நம் முடைய பூர்வாசாரியர்கள் தங்களுடைய பாண்டித்ய விசேஷத்தைக் காட்டியும் ஆத்மகுண பூர்த்தியைக் காட்டியும் அடிமைப்படுத்திக் கொள்வர்கள். எம்பெருமானார் யஜ்ஞமூர்த்தி யாதவ ப்ரகாசாதிகளையும், பட்டர் நஞ்சீயரான மேல்நாட்டு வேதாந்திகளையும், நம்பிள்ளை துன்னுபுகழ்க் கந்தாடைத் தோழப்பர், நடுவில் திருவீதிப்பிள்ளைபட்டர் போல்வாரையும் அடிமைகொண்ட சரிதைகள் இங்கு அநுஸந்திக்கத்தக்கன. கோவிந்தா! என்கிற விளியும் ஆசார்யரிடத்திற் பொருந்தும். பல பொருளதான கோ சப்தம் பசுக்களைப்போலே ஸ்ரீஸூக்திகளையும் சொல்லக்கடவதாகையாலே சிறந்த ஸூக்திகளைத் திருவாக்கிலுடையவரே யென்கை.

28. [குறையொன்றுமில்லாத கோவிந்தா!] ஞானத்திலோ அனுட்டானத்திலோ எதிலும் ஒரு குறையுமில்லாத வித்வந்மணியே! என்றபடி. [குறையகள் பின்சென்று கானஞ் சேர்ந்து உண்போம்] இந்த சொல்தொடர் இரட்டுறமொழிதலால் இதுவரை இருந்த நிலைமையையும், இனிமேல் இருக்கவிரும்புகிற நிலைமையையும் காட்டும். பசுப்ராயர்களான பாமர ஜனங்களின்பின்னே சென்றுகொண்டு ஸம்ஸார மருகாந்தாரத்திலே படிந்து உண்பது முறங்குவதுமே போதுபோக்காக விருக்கின்றோம். (இனியிருக்க வேண்டும்படி யென்னென்னில்;) காமதேறுக்களான ஆசாரியர்களை யநுவர்த்தித்து *ஏதத் ஸாம காயந்நாஸ்தே* என்னும்படி ஸாம கானம் பண்ணுமிடத்தே சேர்ந்து *அஹமந்நாத: அஹமந்நாத:* என்று பரப்ரஹ்மமாகிற அன்னத்தை யநுபவித்துக் களித்திருக்கக்கடவோம். [அறிவொன்று மில்லாத ஆய்க்குலத்து யாம்] அறிவில்லாத, அறிவொன்றில்லாத, அறிவொன்று மில்லாத=தத்வ ஹித புருஷார்த்தங்களுள் ஒன்றிலும் உணர்ச்சியற்ற குடும்பத்திலே பிறந்திருக்கின்ற நாங்கள். [உன்றனைப் பிறவிபெறுந்தனை புண்ணிய முடையோம்] உன்றனை என்று உன் தன்னால் என்றபடி. *ஸஹி வித்யாதஸ் தம் ஜநயதி தத் ச்ரேஷ்டம் ஜநம்* என்கிறபடியே தேவரீராலே ஜஞான ஜன்மம் பெறும்படியான பாக்யம் பெற்றோம்.

29. இப்பாட்டில் *மற்றை நங்காமங்கள் மாற்று* என்னும் வாக்கியம் மிகவும் ஸாரமாகக் கொள்ளத்தக்கது; ஆசார்யர் உபதேசித்தருளும் அர்த்தவிசேஷங்களில் இது ஸாரதம். திருவஷ்டாக்ஷர மஹாமந்தரத்தில் மத்யமபதமான நமஸ்ஸானது காகாக்ஷிந்யாயத்தாலே முன்னேயுள்ள ப்ரணவத்திலே அந்வயித்

தும், பின்னேயுள்ள *நாராயணயவில் அந்வயித்தும், தன்னோடே யந்வயித்தும் மூன்று விரோதிகளைக் கழிக்கிறதென்பர். இதனை பட்டர் அஷ்ட ச்லோகியில் *மந்தரப்ரஹ்மணி மத்யமேந நமஸா* என்கிற இரண்டாம் ச்லோகத்திலே விவரித்தருள்கிறார். முமுகூப்படியில் “நமஸ்ஸாலே விரோதியைக் கழிக்கிறது” என்றருளிச் செய்து, “விரோதிதான் மூன்று; ஸ்வரூப விரோதியும் உபாய விரோதியும் ப்ராப்ய விரோதியும்” என்றுமருளிச்செய்து, இந்த விரோதிகள் கழியப்பெற்ற நிலைமையில் வரும் பேச்சு எங்ஙனே யிருக்குமென்பதைக் காட்டுமளவில் “ஸ்வரூப விரோதி கழிகையாவது, *யானே நீ யென்னுடைமையும் நீயே யென்றிருக்கை; உபாய விரோதி கழிகையாவது *களைவாய் துன்பம் களையா தொழிவாய் களைகண் மற்றிலே நென்றிருக்கை; ப்ராப்ய விரோதி கழிகையாவது *மற்றை நங்காமங்கள் மாற்றென்றிருக்கை.” என்றருளிச் செய்திருப்பது ப்ரஸித்தம். ப்ராப்ய விரோதி கழிந்த நிலைமையிற் பாசரம் காட்டப்பட்டதாயிற்று. ப்ராப்யமாவது பலன்; பலனை யநுபவிக்கும்போது நேருகிற விரோதமென்னவென்று தெரிந்துகொள்ளவேணும். பலனை யநுபவிக்கும் போது ஆனந்தம் அவச்யமுண்டாகியே தீரும். அந்த ஆனந்தத்தைத் தன்னுடையதாக நினைத்தல் பெரிய விரோதி. நிலா தென்றல் சந்தனம் புஷ்பம் முதலானவை தமக்கு உபயோகமின்றிக்கே பிறர்க்கே உபயோகப்பட்டுப் பிறரையே ஆனந்தப்படுத்துகின்றன. தாம் சிறிதும் ஆனந்தம் கொள்வதில்லை. அதுபோலவே பகவானுக்கு நாம் உபயோகப்படுமளவில் அதனால் ஆனந்தப்படுகிறவன் பகவான் தானே யாகவேணும். சேதந லாபம் ஈசுவரனுக்கே பேறு ஆகையாலே பேறு பெற்றவன் தானே ஆனந்திக்க ப்ராப்தியுண்டு. ஆனால் நாம் சேதநராகையாலே சைதந்யப்ரயுக்தமாக நேரக்கூடிய ஆனந்தம் எங்ஙனே தவிர்க்க முடியும்? என்று கேள்வி பிறக்கும். நம்முடைய கைங்கர்யத்தினால் எம்பெருமான் ஆனந்திக்க, அதுகண்டு நாம் ஆனந்திக்கக் குறையில்லை. நாம் செய்யும் கைங்கர்யம் ஸாக்ஷாத்தாக நம்முடைய ஆனந்தத்திக்கு ஹேதுவாகக் கூடாதென்பதே விஷயம்.

30. [வங்கக் கடல் கடைந்த] ச்ருதிஸாகரமும் த்ராவிட வேதஸாகரமுமாகிற கடல்களைக் கடைந்தவர் ஆசாரியர். இங்கே *மறைப்பாற் கடலைத் திருநாவின் மந்தரத்தால் கடைந்து, துறைப்பால்படுத்தித் தமிழாயிரத்தின் சுவையமிழ்தம், கறைப் பாம்பணைப் பள்ளியானன்பரீட்டங் களித்தருந்த நிறைப்பான் கழலன் றிச் சன்மவிடாய்க்கு நிழலில்லையே* என்ற பிள்ளைப்பெருமான் பாசரமுணரத் தக்கது. [மாதவனை] மஹாதபஸ்வி பென்றபடி. [கேசவனை] குதிரை வடிவங் கொண்டுவந்த கேசியென்னு மஸுரனொருவனைக் கொண்டு கண்ணன் கேசவனாயினன். இந்திரியங்களாகிற பல குதிரைகளை நிரஸித்து ஆசாரியர் இத்திருநாமம் பெறுவர். ஜிதேந்த்ரியரென்கை. இப்படிப்பட்ட ஆசார்யரைப் பணிந்தவர்கள் யாரென்னில்; [திங்கள் திருமுகத்துச் சேயிழையார்] ஆசார்ய ஸந்திதானத்திலிருந்து க்ரஹிக்கப்பட்ட தாபஹரங்களான அர்த்தங்களினால் ஸௌம்யமான திருமுகமண்டலத்தை யுடையவர்களாய் ஆத்ம குணங்களாகிற பூஷணங்களாலே பூஷிதராகப் பெற்றவர்கள். கோபிகள் கண்ணனிடத்திலே பேறு பெற்றார்போலே சிஷ்யர்கள் ஆசார்ய ஸந்திதியிலே பேறு பெற்றார்களென்க. *

திருப்பாவையின் ஸ்வாபதேசார்த்த ஸ்வாரஸ்யமிங்ஙனே யிருக்குமென்று காட்டுதற்காக
ஸ்ரீகாஞ்சீ பிரதிவாதிபயங்கரம் அண்ணங்கராசாரியர் எழுதிய
கோதைதமிழ்ச் சுவையமுதம் முற்றிற்று
விலம்பிடு மாகழித்திங்கள்